



Prietrž mračen spôsobila skazu a obrovské škody



Podvečer 7. júna postihla časť okresu Pezinok silná prietrž mračen. Voda vyplavila viacero obcí od Častej po Orešany. Najväčšie škody vznikli v horskej obci Píla. Prudko valiaci sa voda strhla mosty, odnášala autá, poškodila cesty, zaplavila domy a záhrady. Niektoré zaplavené domy museli obyvatelia opustiť. Vodovod, plyn a elektrina prestali fungovať. Katastrofálna situácia bola aj v Častej, Dolanoch a v Dubovej. Na pomoc obyvateľom prišli hasiči a vojaci. Postihnuté obce sa len veľmi ťažko spamätávajú z tejto tragédie. Pomoc im prisľúbila aj vláda. Premiérka a ministri armády a vnútra sa boli pozrieť hneď v ten večer na mieste nešťastia.

Aj vedenie mesta Pezinok veľmi rýchlo zareagovalo na prírodnú katastrofu a na odstraňovanie následkov zaslalo najviac postihnutým obciam - Píla, Častá a Dolany po 2 tisíc eur. (mo)

Oliver Solga viceprezidentom Únie miest Slovenska

V bratislavskom Primaciálnom paláci sa 10. júna uskutočnil Snem Únie miest Slovenska. Primátori prerokovali dôležité materiály, ktoré predznamenávajú ďalšie smerovanie ÚMS. Zaznela aj kritika na adresu vlády a parlamentu za to, že nedostatočne reflektujú problémy občanov našich miest a zaťažujú samosprávu novými povinnosťami bez dostatočného finančného krytia. Novým prezidentom ÚMS sa stal primátor Prešova Pavel Hagyar, prvým viceprezidentom bratislavský primátor Milan Ftáčnik. Ďalšími tromi viceprezidentmi sa stali primátor Liptovského Mikuláša Alexander Sľafkovský, primátor Trnavy Vladimír Butko a primátor Pezinka Oliver Solga. Snem bude svojou pracovnou časťou pokračovať koncom júna.

Delegáciu nového vedenia Únie miest Slovenska 13. júna v Prezidentskom paláci prijal prezident Slovenskej republiky Ivan Gašparovič. (ra)

Grinavské dni a oslavy Grinavanky

Mesto Pezinok, Dychová hudba Grinavanka, ZŠ Orešie Pezinok – Grinava, združenie Spájame sa pre Grinavu a Aktivity Grinava vás pozývajú 24. - 25. júna na GRINAVSKÉ DNI. Podujatie spojené s oslavami 90. výročia založenia Dychovej hudby Grinavanka sa uskutoční na nádvorí a v telocvični ZŠ OREŠIE Pezinok-Grinava.

V piatok 24. júna bude Festival mladých. Program začne o 15.00 hod, po slávnostnom otvorení vystúpia hudobné skupiny Express z Bratislavy (country) a P.A.M. Band (populárna hudba). Večer od 20.30 do polnoci bude diskoteka s DJ EDO z Grinavy.

V sobotu 25. júna je program venovaný oslavám 90. výročia založenia Dychovej hudby Grinavanka (1921 – 2011). Program začína o 13.00 hod. slávnostným otvorením osláv a Festivalu dychových hudieb. Najskôr vystúpia deti zo ZŠ Orešie, potom už príde na rad dychovky. V hodinových vystúpeniach sa postupne predstaví DH Senčanka, DH Višňučenka, DH Vínosadka a oslavujúca DH Grinavanka. Záver festivalu bude patriť poďakovaniu zaslúžilým členom jubilujúcej dychovky a jej krstu 1. CD. Od 20.00 až do 4.00 hod. ranej sa uskutoční JUNIÁLES so známou moravskou dychovkou Místříňanka a DJ EDO. (mo)

Keramické trhy poskytnú návštevníkom veľa krásy



Počas druhého júnového víkendu sa v Pezinku uskutočnil 8. ročník medzinárodného podujatia Keramické trhy. Do nášho mesta zavítalo 143 predajcov rôznych druhov keramických výrobkov zo šiestich krajín – okrem Slovenska z Čiech, Maďarska, Poľska, Bulharska a Tunisu. Na slávnostnom otvorení trhov v piatok 10. júna sa zúčastnili predseda Bratislavského samosprávneho kraja Pavol Frešo, primátor Pezinka Oliver Solga, organizátori na čele s riaditeľkou Malokarpatského múzea Dankou Kopálovou a ďalší hostia.

Návštevníci trhov, ktorých sa tu počas troch dní vystrieda okolo 25 tisíc, mali z čoho vybrať. Stánky boli rozmiestnené na Radničnom námestí a na Ulici M.R. Štefánika. Ponuka bola ozaj veľmi bohatá či už išlo o úžitkové alebo umelecké keramické výrobky. Pezinské keramické trhy sú na Slovensku jedinečným a najväčším podujatím tohto druhu. Potešiteľné je, že podujatie navštevujú nielen obyvatelia z miest a obcí regiónu, najmä Bratislavy, ale objavili ho už aj ľudia zo vzdialenejších slovenských oblastí a zo zahraničia. Toto je cieľom

organizátorov trhov podporovať a propagovať hrnčiarske a džbankárske remeslo, pomáhať keramikárom v tejto neľahkej dobe pri odbyte ich výrobkov, aby nedošlo k zániku tejto vzácnej umeleckej činnosti.

Aj na tohtoročných Keramických trhoch bolo viacero sprievodných podujatí. V Malokarpatskom múzeu bola sprístupnená výstava figurálnej plastiky renomovaného slovenského keramikára Jozefa Franka. Pokiaľ ste ju nevideli, môžete si ju ešte pozrieť do septembra. Nechýbali detské tvorivé

dielne. Vďaka pracovníckam Centra voľného času mohli si deti vyskúšať točenie na keramickom kruhu a mohli si vymodelovať rôzne výrobky z hliny.

Keramikárski majstri Marián Liška a Miloš Országh predvádzali výrobu pekáčov. Uskutočnila sa súťaž o najkrajšie keramické hodiny. Už po druhýkrát maskotom podujatia bol Úl - Keramikár, ktorý vytvorili majstri Marián Liška a Jozef Franko. Atmosféru trhov sa snažili spríjemniť aj hudobné skupiny, ktoré vystupovali na tribúne na námestí. (mo)

Blues na mlyne



Julian Socha z Veľkej Británie

V dňoch 10. a 11. júna sa uskutočnil v Pezinku 4. ročník medzinárodného festivalu Blues na mlyne. Podujatie prvý deň začalo večerom v priestoroch vinárne Vín Gallery. V sobotu podvečer program pokračoval na dvore v Schaubmarovom mlyne. Návštevníci mohli vidieť koncerty českého pesničkára a skvelého gitaristu Vladimíra Mertu, Jozefa Barinu so skupinou Meditation four, ďalej účinkovali Bonzo and the Resonators, Juraj "Dura" Turtev, Miloš Železnák, Julian Socha z Veľkej Británie, Milan Konfráter Blues Band, skupina P&B Blues Band, Grapefruit Death a KTM.

Akcia!!!

Farebná za cenu bielej!

Ušetríte na farbe a tónovaní a navyše zľavy až do 10%

FARBÝ LAKY

DISKONTNÁ PREDAJNA

Bratislavská 85, Pezinok
tel./fax: 033/642 20 27

ZNAČKOVÉ PLASTOVÉ OKNÁ

Noves
Hasau GROUP

...to®
najlepšie
okno

**VSAĎTE NA
KVALITU!**

Inzercia vo vnútri

Tri otázky primátorovi

Primátora mesta Olivera Solgu sme aj tentoraz požiadali o odpoveď na naše otázky:

● **V ostatnom čase sa často ozývajú kritické hlasy na parkovanie áut na chodníkoch pri Kláštornej kostole najmä v čase nedeľných bohoslužieb. Aj na nedávnom rokovaní zastupiteľstva poslanc Richard Demovič žiadal mestskú políciu, aby tento problém riešila, keďže po chodníku sa nedalo prejsť.**

- Celý mesiac príslušníci mestskej polície tento problém riešili len upozorňovaním vodičov na porušovanie dopravného značenia. Pribudli aj dopravné značky, ktoré jasne hovoria o zákaze zastavenia. Na chodníku možno parkovať ak je dodr-

žaná šírka 1,5 metra pre chodca. Nemožno však parkovať na úzkom chodníku jednou časťou vozidla na ceste a nenechať priestor pre chodca alebo mamičku s kočíkom, čo sa tu stávalo. Všimol som si, že to robili najmä mladí rodičia, ktorí prišli s deťmi na sv. omšu na poslednú chvíľu a hľadali miesto na parkovanie.

Prítom dve minúty odtiaľ majú parkovisko na Kupeckého ulici alebo pred Zámkom.

● **Na ostatnom zastupiteľstve sa hovorilo o možnosti prihlásiť sa k projektu Elektronizácia samosprávy a rozvoj elektronických služieb na miestnej a regionálnej úrovni. Mesto údajne mohlo získať grant vo výške 1 milión eur.**

Padlo tam aj obvinenie, že mesto mohlo peniaze na diskové pole, ktoré práve buduje, zohnať práve z tohto grantu.

- Ja som listom i osobne poslancom predložil fakty, z ktorých jasne vyplýva, že tvrdenia, ktoré tam zazneli sa nezakladajú na pravde, a že naša účasť na tomto projekte by bola pre mesto nevýhodná a finančne náročná. Rad za radom som vymenoval plusy a mínusy tohto projektu, pričom som dokázal jasnú nevýhodnosť tohto projektu. Moje argumenty odmietli len traja poslanci. Som pripravený kedykoľvek verejnosti tieto argumenty predložiť spolu so všetkými písomnosťami a obhájiť správnosť tohto rozhodnutia.

● **Na záver prijemnejšia otázka. Ako vy vnímate správu o hospodárení mesta za minulý**

rok, najmä kladný výsledok hospodárenia vo výške viac ako 1,7 milióna eur?

- Samozrejme, že ma tento fakt teší a som naň patrične aj hrdý, aj keď mnohí si už na dobré výsledky mesta zvykli ako na samozrejmosť. Samozrejmosť to však určite nie je, a to najmä v dnešných ťažkých časoch. Stačí sa poobzerať okolo seba, v akých problémoch sa topia iné mestá. Ja sa chcem hlavne poďakovať všetkým, ktorí sa o tento výsledok pričínili a zásadu opatrnosti v nakladaní s majetkom mesta a jeho občanov povýšili na zákon. Možno si niekto myslí, že sme opatrní až príliš, nie je to pravda. Len si uvedomujeme zodpovednosť za súčasnosť i budúcnosť nášho mesta. Dobrý hospodár si vždy necháva na horšie časy. Som presvedčený, že tie nás, bohužiaľ, ešte len čakajú. (r)

Ženy ukončili kurz sebaobrany

Mestská polícia Pezinok 14. júna úspešne ukončila už tretí kurz sebaobrany určený špeciálne pre ženy. Účastníčky kurzu sa v priebehu štyroch mesiacov oboznámili s teoretickou a hlavne praktickou prípravou na rôzne typy útočníkov.

K dispozícii mali kvalitne vybavené priestory telocvične a pomôcky, ktoré využívajú počas výcviku aj mestskí policajti. O tom, že nešlo len o nejakú zábavu, ale o reálny nácvik obrany, svedčia záverečné hodnotenia žien. Potvrdzujú, že okrem prakticky využiteľných techník získali dobrú fyzickú kondíciu, lepšie sebavedomie a užili si aj množstvo zábavy. Každá z nich tiež priznala, že techniky si vyskúšali na svojich partneroch alebo priateľoch doma. Pozitívne taktiež zhodnotili prístup vedúceho kurzu, inštruktora sabaobrany pre mestských policajtov inšp. Bc. Miroslava Schlesingera. Poďakovanie v záverečnom zhodnotení ženy venovali aj jeho dobrovoľníkom, ktorí počas kurzu vypomáhali ako asistenti a súčasne útočníci.

Na záver účastníčky absolvovali záverečné testy, ktoré pozostávali z kondičnej prípravy, praktickej sebaobrany a z písomného testu, po ktorom získali oficiálny certifikát. (msp)

Bezplatné služby pre občanov

Západoslovenská energetika, člen skupiny E-on, ponúka bezplatné poradenstvo pri rekonštrukcii alebo stavbe domu, pri zateplení, výbere najvhodnejšieho vykurovacieho systému a podobne. Informácie získate na tel. čísle 0903 250 848.

Mestské múzeum pripravilo súťaž HISTÓRIA NOSTRA

V pondelok 13. júna sa centrum mesta stalo priestorom vedomostnej súťaže, ktorú pre šiestakov pezinských základných škôl zorganizovalo Mestské múzeum v Pezinku. Súťaž bola završením niekoľkomesačného projektu zameraného na spoznávanie miestnych dejín a predchádzala jej séria prednášok. V tematicky zameraných blokoch dostali deti informácie o histórii Pezinka v rôznych oblastiach a obdobiach. Po ich skončení absolvovali šiestaci kontrolné „testy“, v ktorých mali ukázať, čo všetko si z odprednášaných

tém zapamätali – mená, udalosti, dátumy, historické a logické súvislosti. Na základe týchto „testov“ boli v každej triede vybrané 3-členné tímy, ktoré sa zapojili do súťaže pod názvom HISTORIA NOSTRA 2011. Mestské múzeum pripravilo pre 11 súťažných tímov rôznorodé úlohy. Deti ich riešili pri symboloch histórie - na stanovištiach rozmiestnených v centre mesta – v Krušičovej kúrii, Tureckom dome, vo farských záhradách či pri mestských hradbách. Osem úloh a hádaniek najlepšie zvládli žiaci pezinského Gymnázia a ZŠ na Ku-



Foto Anna Topolecká

peckého ulici. ZŠ Kupeckého bodovala až dvakrát, keď druhé miesto obsadilo čisto dievčenské trio 6.B a víťazstvo a Cenu Mestského múzea pripadli chlapčenskému tímu 6.A.

Vďaka ústretovosti a podpore Mesta Pezinok, za príspevnia Detského sveta a firmy Grafit si spolu s pamätným listom odnieslo ceny všetkých 33 účastníkov súťaže. O jej bezproblémový priebeh sa spolu s pracovníkmi Múzea postarali aj pedagógovia, ktorých na podujat-

ie vyslali všetky zapojené školy. Pomocou boli aj deviatci zo ZŠ Na bielenisku, ktorí sprevádzali súťažiacu trojicu pri ich presune medzi jednotlivými zastávkami súťaže.

Všetkým, ktorí sa do prípravy a realizácie projektu zapojili, patrí naša veľká vďaka. Veríme, že sa nám týmto podujatím podarí začať tradíciu podobných akcií, ktorých cieľom je oboznamovanie detí, a cez ne azda i dospelých, s minulosťou nášho mesta. (pp)

MESTO PEZINOK

podľa ust. § 281 a nasl. Obchodného zákonníka

r u š í

obchodnú verejnú súťaž na predaj nehnuteľného majetku

Nehnuteľností - stavby s pozemkami nachádzajúcimi sa na ul. Trnavská 1 v Pezinku, vo vlastníctve mesta podľa LV č. 4234 vedeného Katastrálnym úradom v Bratislave Správou katastra v Pezinku, konkrétne:

- stavba s. č. 1687 na parc. č. 9/4,
- pozemok parc. č. 9/1, zastavaná plocha a nádvorie o výmere 424 m²,
- pozemok parc. č. 9/2, zastavaná plocha a nádvorie o výmere 539 m²,
- pozemok parc. č. 9/4, zastavaná plocha a nádvorie o výmere 309 m²,
- spolu výmera pozemkov 1272 m²
Minimálna kúpna cena stanovená vo výške 438 097,00 EUR, slovom: Štyristotridsaťosem tisícdeväťdesiat sedem eur, (13 198 124 Sk).
Termín odovzdania súťažných návrhov: do 25. 8. 2011 do 11.00 hod.

v y h l a s u j e

obchodné verejné súťaže na predaj nehnuteľného majetku

1. Nehnuteľností - stavby s pozemkami nachádzajúcimi sa na ul. Trnavská 1 v Pezinku, vo vlastníctve mesta podľa LV č. 4234 vedeného Katastrálnym úradom v Bratislave Správou katastra v Pezinku, konkrétne:

- stavba s. č. 1687 na parc. č. 9/4,
- pozemok parc. č. 9/1, zastavaná plocha a nádvorie o výmere 424 m²,
- pozemok parc. č. 9/2, zastavaná plocha a nádvorie o výmere 539 m²,
- pozemok parc. č. 9/4, zastavaná plocha a nádvorie o výmere 309 m²,
- spolu výmera pozemkov 1272 m²
Minimálna kúpna cena stanovená vo výške 275 000,00 EUR, slovom: Dvestosedemdesiatpäť tisíc eur, (8 284 650,- Sk).
Termín odovzdania súťažných návrhov: do 11. 7. 2011 do 11.00 hod.

2. Nehnuteľností - **rodinného domu** s pozemkami nachádzajúcimi sa **Za dráhou č. 19 v Pezinku**, vo vlastníctve mesta podľa LV č. 4234 a LV č. 1752 vedených Katastrálnym úradom v Bratislave Správou katastra v Pezinku konkrétne:

- **rodinný dom s. č. 1647 na parc. č. 2863/1,**
- **pozemok parc. č. 2863/1, zast. plochy a nádvoria o výmere 393 m²,**
- **pozemok parc. č. 2861/3, trvalý trávny porast o výmere 246 m²,**
- **pozemok parc. č. 2862/2, orná pôda o výmere 1725 m²,**
- **pozemok parc. č. 2862/3, orná pôda o výmere 399 m²,**
- **pozemok parc. č. 2864, vinice o výmere 439 m²,**
Minimálna kúpna cena je stanovená vo výške 100 000 EUR, slovom: Stotisíc eur, (3 012 600 Sk).
Termín odovzdania súťažných návrhov: do 25. 8. 2011 do 11.00 hod.

3. Nehnuteľností - **pozemkov nachádzajúcich sa Za dráhou v Pezinku** vo vlastníctve mesta podľa LV č. 4234, vedených Katastrálnym úradom v Bratislave Správou katastra v Pezinku konkrétne:

- **pozemok parc. č. 2875, zast. plocha a nádvorie o výmere 120 m², podľa LV č. 4234**
- **pozemok parc. č. 2876/1, záhrada o výmere 1630 m², podľa LV č. 4234**
- **pozemok parc. č. 2876/3, záhrada o výmere 731 m², podľa LV č. 4234**
- **pozemok parc. č. 2878/20, zast. plocha a nádvorie o výmere 557 m², podľa LV č. 4234**
- **spolu o výmere 3038 m²**
Minimálna kúpna cena stanovená vo výške 100 000,00 EUR, slovom: Stotisíc eur (3 012 600 Sk).
Termín odovzdania súťažných návrhov: do 11. 7. 2011 do 11.00 hod.

4. Nehnuteľností – Osvetovej besedy nachádzajúcej sa na **Cajlanskej ulici č. 103 v Pezinku**, vrátane príslušenstva a pozemkov vo vlastníctve mesta podľa LV č. 4234 vedeným Katastrálnym úradom v Bratislave Správou katastra v Pezinku konkrétne:

- **osvetová beseda s. č. 1820 na parc. č. 1171/1,**
- **pozemok parc. č. 1171/1, zast. plocha a nádvorie o výmere 530 m²,**
- **pozemok parc. č. 1172, zast. plocha a nádvorie o výmere 25 m²,**
Minimálna kúpna cena je stanovená vo výške 50 000,00 EUR, slovom: Päťdesiat tisíc eur (1 506 300 Sk).
Termín odovzdania súťažných návrhov: do 11. 7. 2011 do 11.00 hod.

5. Nehnuteľností v katastrálnom území **Pezinok**, obec Pezinok, okres Pezinok, **pozemky v lokalite Sever III** (medzi ulicami dona Sandnera, Panský chodník, Križna, a cajlanskými záhradami), vo vlastníctve Mesta Pezinok, v spoluvlastníckom podiele 1/1 k celku, podľa listu vlastníctva č. 4234, vedených Správou katastra Pezinok, konkrétne:

Parcelné číslo	Výmera v m ²	Druh pozemku	List vlastníctva
„E“ 396	2827	Trvalý trávny porast	4234
1320/2	785	Trvalý trávny porast	4234
1321/3	2662	Záhrada	4234
1047/33	6177	Orná pôda	4234

na ľavej strane potoka Saulak

883/6	5414	Trvalý trávny porast	4234
884/1	19728	Orná pôda	4234
885/5	188	Ostatná plocha	4234

na pravej strane potoka Saulak
spolu výmera 37 781 m²

Minimálna kúpna cena je stanovená vo výške **50,00 EUR za m²**, (1 506,30 Sk/m²), pri výmere 37 781 m² je to spolu 1 889 050,00 EUR. Prevod môže byť realizovaný aj v častiach.
Termín odovzdania súťažných návrhov: do 7. 9. 2011 do 11.00 hod.

PODMIENKY SÚŤAŽE

Podmienky obchodných verejných súťaží si môžete pozrieť na stránke www.pezinok.sk alebo sa obrátiť na majetkovoprávne oddelenie MsÚ v Pezinku (Mgr. Renata Gottschallová, vedúca, tel. č.: 033/6901 121, 033/6901 123, e-mail: renata.gottschallova@msupezinok.sk.)



Mestské ocenenia za angažovanosť a reprezentáciu



Na počesť 364. výročia povýšenia Pezinka na slobodné kráľovské mesto (14. 6. 1617) Mestské zastupiteľstvo a primátor mesta udelili mestské ocenenia desiatim vybraným osobnostiam. Slávnostný akt sa uskutočnil 13. júna v Obradnej sieni mestského úradu za prítomnosti poslancov MsZ, vedúcich pracovníkov mesta a ďalších hostí. Ocenenia odovzdal primátor mesta Oliver Solga.

Mestské ocenenia prevzali:

ČESTNÉ OBČIANSTVO MESTA PEZINOK

(ako najvyššie vyznamenanie mesta Pezinok, ktoré sa udeľuje osobám, ktoré sa zvlášť významným spôsobom zaslúžili o rozvoj a zveladenie mesta, za rozšírenie jeho dobrého mena doma i vo svete, osobám, ktoré obohatili ľudské poznanie vynikajúcimi tvorivými výkonmi, predstaviteľom európskej a svetovej politiky, vedy, kultúry a športu, ktorí sa zaslúžili o rozvoj vzájomných vzťahov a medzinárodnej propagácie mesta Pezinok)

prof. Eduard A. Šafařík – významný taliansky umenovec českého pôvodu, historik umenia, najvýznamnejší žijúci odborník a znalec diela pezinského rodáka barokového maliara

Jána Kupeckého za spracovanie a spropagovanie diela Jána Kupeckého formou odborných článkov, knižných publikácií a výstav, priblíženie tohto diela slovenskej odbornej i laickej verejnosti a nevyvrátiteľné potvrdenie autenticity a maliarových vzťahov s rodným mestom.



Prof. Eduard A. Šafařík

Medaila so stužkou ZA ZÁSLUHY O ROZVOJ MESTA

(udeľuje sa občanom Pezinka, občanom iných miest a cudzím štátnym príslušníkom a výnimočne aj právnickým osobám, ktoré sa mimoriadnym spôsobom zaslúžili o rozvoj mesta Pezinok a budovanie jeho demokratickej samosprávy)

Jozef Mišuta – za dlhoročnú aktívnu a obetavú prácu v ob-

lasti propagácie pezinského a malokarpatského baníctva, za udržiavanie a rozvíjanie baníckych tradícií, ktoré majú v našom meste viac ako šesťsto-ročnú tradíciu;

Rudolf Turanský – najstarší člen dobrovoľnej i profesionálnej hasičskej organizácie v Pezinku, za dlhoročnú obetavú prácu v oblasti protipožiarnej ochrany, pomoc svojim spoluobčanom i za súčasné umelecko-remeselné aktivity;

Viera Radičová – riaditeľka Základnej školy na Kupeckého ulici, za dlhoročnú a úspešnú pedagogickú a riadiacu činnosť;

Vladimír Kuznecov – za dlhoročné úspešné účinkovanie vo vrcholovom športe, kedy bol jednou z kľúčových postáv zlatej éry pezinského basketbalu a tiež za obetavú a systematickú trénerskú prácu s mládežou.

CENA PRIMÁTORA s plaketou (udeľuje sa občanom mesta Pezinok, občanom iných miest a cudzím štátnym príslušníkom a právnickým osobám, ktoré vo svojom odbore prispeli výnimočným spôsobom k rozvoju alebo propagácii mesta Pezinok)

Daniel Novák – vynikajúci basketbalový hráč, dlhoročná opora reprezentácie SR, pôsobiaci vo významných basketbalových kluboch doma i v zahraničí, za špičkové športové výkony a reprezentáciu svojho mesta;

Základná umelecká škola Eugena Suchoňa – pri príležitosti 60-ročného jubilea, za vynikajúce výsledky vo výchove mladej generácie k láske k umeniu a tvorivej činnosti, ako i za reprezentáciu svojho mesta. Toto vyznamenanie prináleží všetkým bývalým i súčasným pedagógom ako poďakovanie za doterajšiu bohatú činnosť a náročnú prácu;

Pezinský športový klub – futbalový oddiel – pri príležitosti 90. výročia založenia – za dlhoročné úspešné účinkovanie v rôznych futbalových súťažiach, za prácu s mládežou a reprezentáciu mesta;

Dychová hudba Grinavanka – pri príležitosti 90. výročia založenia, za dlhoročné úspešné rozvíjanie hudobných tradícií a reprezentáciu mesta doma i v zahraničí;

VTC Pezinok – volejbalový oddiel – za vynikajúce tohtoročné umiestnenie v sloven-

skej extralige, akým bolo tretie miesto a za dlhoročnú reprezentáciu mesta, ako i za prácu s mládežou.

Súčasťou slávnostného udelenia ocenení bolo i dodatočné odovzdanie pohára za prvé miesto v súťaži ŠPORTOVEC A ŠPORTOVÝ KOLEKTÍV RO-

a titul Najlepší športový kolektív získal MBK Pezinok. Ocenenie prevzal dlhoročný kapitán Peter Mičuda.

Ocenenie ŠPORTOVEC ROKA si prevzal tiež mladý pezin-ský športovec Juraj Hollan, za prvé miesto v súťaži Športovec roka a úspešnú reprezentáciu v karate-kickbox. **(mo)**



Ocenenie z rúk primátora preberá Mgr. Viera Radičová.

O cezhraničnej spolupráci

Bratislavský samosprávny kraj organizuje za účasti zástupcov príslušných rakúskych a slovenských regiónov 29. júna v Bratislave Burzu projektových partnerov v rámci projektu RECOM SK – AT, Programu cezhraničnej spolupráce Slovenská republika – Rakúsko 2007 – 2013. Podujatia sa zúčastní aj Mesto Pezinok.

V programe sú informácie o projekte a rozhovory pri okrúhlych stoloch podľa tematických sietí. Témy sú zamerané na inováčné technológie, turizmus, voľno-časové aktivity, mobilitu, životné prostredie, trh práce, vzdelávanie a kvalifikáciu.

Hlavným cieľom projektu RECOM je zvýšenie akceptovanosti cezhraničných aktivít, podpora ochoty spolupráce a zintenzívnenie kooperácie medzi regiónmi na oboch stranách hranice. RECOM chce pomáhať úspešnej realizácii rôznorodých nápadov, iniciatív a projektov medzi regiónmi a vytvára platformu pre cezhraničnú výmenu skúseností a regionálny kooperačný manažment. **(pv)**

V septembri voľby hlavného kontrolóra

Poslanci mestského zastupiteľstva na ostatnom zasadnutí 7. júna sa zaoberali voľbou hlavného kontrolóra Mesta Pezinok. Súčasnej HK Ing. Jarmile Volnerovej končí šesťročné funkčné obdobie, preto v zmysle zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení musia byť vyhlásené a vykonané nové voľby. Mestské zastupiteľstvo určilo deň voľby na 29. septembra 2011. Záujemcovia o túto dôležitú funkciu v miestnej samospráve môžu podať písomnú prihlášku najneskôr do 14 dní pred dňom konania voľieb na MsÚ v Pezinku. Na zvolenie hlavného kontrolóra je potrebná nadpolovičná väčšina všetkých poslancov. V prípade, že v prvom kole nezíska ani jeden kandidát nadpolovičnú väčšinu, bude vyhlásené druhé kolo voľieb, do ktorého postúpia dvaja kandidáti, ktorí získali v prvom kole najväčší počet hlasov. **(mo)**

Niektorí si povinnosti nesplnili

Mesto Pezinok každoročne zo svojho rozpočtu poskytuje dotácie na oblasť kultúry, športu a sociálnu výpomoc. Robí sa to na základe žiadosti a za stanovených podmienok, ktoré musia žiadatelia akceptovať a splniť. Jednou z podmienok je spoluúčasť prijímateľa na financovaní podporených projektov alebo svojej činnosti, minimálne vo výške 10 percent. Pri kontrole vyúčtovania dotácií, efektívnosti ich použitia a zdokladovania spoluúčasti pri financovaní za minulý rok útvár hlavnej kontrolórky zistil viacero nedostatkov. Na úseku kultúry spoluúčasť na financovaní náležite nepreukázalo 14 z 31 prijímateľov dotácie. V oblasti sociálnej pomoci si z 21 prijímateľov túto povinnosť nesplnilo 5. Prekvapujúco najlepšia situácia bola v oblasti športu, kde išlo najviac - až 46 dotácií, a len 7 prijímateľa svoje povinnosti zanedbali.

Voči prijímateľom dotácií, ktorí náležite nevydokladovali spoluúčasť na financovaní projektov alebo činnosti, bola uplatnená zmluvná pokuta. **(mo)**

Základné školy majú väčší záujem o súťaž

Koncom mája boli v Obradnej sieni mestského úradu slávnostne vyhlásené výsledky 19. ročníka Literárnej súťaže žiakov a študentov o Cenu primátora Pezinka. Na jednej strane je potešiteľné, že v tomto roku bolo do súťaže prihlásených až 81 prác, čo je raz toľko ako v predchádzajúcom roku, ale na druhej strane trochu smutní z toho, že boli medzi nimi len tri študentské práce. Odborná porota pod vedením Magdalény Steinerovej (členky – Mgr. Božena Jánošová, PhDr. Ľubomíra Miháliková, CSc., Daniela Debnárová) mala najťažšiu úlohu pri vyhodnotení kategórie žiakov – PRÓZA, kde sa o ocenenie uchádzalo 60 prác.

Ceny najúspešnejším súťa-



Predsedníčka poroty Magdaléna Steinerová pri hodnotení s ťažkou

žiacim odovzdal primátor mesta Oliver Solga.

Ocenenia získali: **Kategória ZŠ – PRÓZA** (60 súťažných prác): 1. Frederik Piačka, ZŠ Kupeckého (názov práce: *Fredy*), Jana Franková, ZŠ

Kupeckého (*Zaujímavý deň*), 2. Kristína Kráľová, Zigmundikova ul. (*Arabská kobyľka*), Dominik Sýkora, ZŠ Na bielenisku (*Ša-kaľka*), 3. Diana Klamová, ZŠ Fándlyho (*Nákupy*), Veronika Vojtániková, ZŠ Kupeckého (*Čas*).

Kategória ZŠ – POÉZIA (16 súťažných prác): 1. Nikola Pavliková, ZŠ Fándlyho (*Zloba*), 2. Michaela Toráčová, ZŠ Fándlyho (*Doska*), 3. Adriana Grusová, ZŠ Kupeckého (*Kamishiro*).

Short story: zvláštna cena – uznanie dve práce: Nina Pavlišinová, ZŠ Fándlyho.

Kategória SŠ – PRÓZA (1 práca): 1. Zuzana Bilská, Gymnázium Pezinok (*Poklad*).

Kategória SŠ – POÉZIA (2 práce): 1. Anita Turanská, Gymnázium Pezinok (*Straty nále-zov*), 2. Peter Slezák, Gymnázium (*Phoenix*).

Úryvky z víťazných prác uverejníme v augustovom čísle. **(mo)**

Kedy na lekársku pohotovosť?

V budove polikliniky v Pezinku má sídlo Lekárska služba prvej pomoci všeobecných lekárov (LSPP) pre dospelých a osobitne pre deti a dorast. V pondelok až piatok lekári LSPP začínajú o 17.00 hod. a končia nasledujúci deň o 7.00 hod. V sobotu, nedeľu a vo sviatok LSPP začína o 8.00 hod. a končí o 8.00 hod. nasledujúceho dňa (okrem pondelka, kedy služby lekárov končia o 7.00 hod.). (r)

Fotoklub robí nábor nových členov

Pezinský fotoklub po dlhých rokoch opäť oživa a začína robiť nábor nových členov. Snaží sa tak nadviazať na predchádzajúcu činnosť a znova vybudovať a oživiť silu fotografie v našom meste. Preto ak niekto z vás rád fotografuje, miluje umenie a skrýva v sebe kreatívneho ducha, mal by sa k nám pridať. Našou snahou je vytvoriť priaznivé podmienky pre rozvoj a udržanie kvalitnej fotografickej činnosti na území mesta Pezínok. U nás ťa čaká mladý a kreatívny kolektív, v ktorom môžeš získať nové poznatky a zručnosti. Do budúca pripravujeme spoluprácu s rôznymi agentúrami a spolkami na úrovni výstav a rôznych pracovných workshopov, a to aj mimo Slovenska. Viac informácií a podmienky prijatia získaš mailom na adrese: pezincan@mail.t-com.sk. (mab)

V auguste budeme obdivovať minerály

I v tomto roku vás srdečne pozývame na tradičné podujatie PEZINSKÝ PERMONÍK. Uskutoční sa dňoch 19. - 21. augusta v Dome kultúry v Pezinku. Bude to už 16. ročník Malokarpatskej výstavy a burzy minerálov, fosílií a drahých kameňov a 11. ročník Pouličného ryžovania zlata na Slovensku. Súčasťou podujatia bude bohatý sprievodný program, výborná hudba i mestská opekačka.

Príďte si spolu s nami pozrieť krásne minerály a vzácne kamene zo Slovenska i zo zahraničia a vychutnať si príjemnú letnú atmosféru. **Andrea Heldová**

Cyklisti prechádzali cez Pezínok

V dňoch 4. - 11. júna sa uskutočnilo najväčšie a najstaršie cyklistické podujatie na Slovensku - 55. ročník OKOLO SLOVENSKA. Predposledná siedma etapa v piatok 10. júna so štartom a cieľom v Trnave viedla tiež cez Pezínok. Pretekári, povzbudzovaní divákmi, prechádzali ulicami nášho mesta v popudňajších hodinách.

Víťazom 7. etapy sa stal Argentínčan Maximilian Richeze.

Cyklisti prechádzali Pezinkom aj v pondelok 13. júna. V dňoch 8. - 18. 6. sa uskutočnil 2. ročník charitatívnej jazdy NA BICYKLI DEŤOM 2011 na podporu liečby detských onkologických pacientov. Jazda pozostávala z 11 etáp v dĺžke 1635 km so štartom v českom Aši a cieľom v Novej Sedlici na východnom Slovensku. Jedná z etáp viedla aj cez Pezínok. (r)

Parkovanie pri železničnej stanici



Pri železničnej stanici v Pezinku sa začína rozmáhať nový spôsob parkovania – aj piatich áut vedľa seba, a to až za miestom, ktoré bolo vyhradené na parkovanie. Keďže značenie na ceste už takmer nevidieť, je tam parkovacia trma-vrma... Kto pozná šírku priestoru v mieste, kde veľkú časť zaberá plechový plot a parkuje tam vedľa seba toľko áut, ľahko zistí, ako prechádza týmto lievikom autobus alebo nákladné auto. Problém je dostať sa tiež do dvora rodinného domu, je to ako jazda zručnosti medzi kužeľmi. Zjedná niekto z kompetentných nápravu? (AP)

RIADKOVÁ INZERCIA

● Glazúrovanie vaní. Tel.: 0905 983 602

● Malby, nátery aj v menšom rozsahu. Tel.: 0910 264 317

● Vykonávame klampiarske, pokrývačské a izolátorské práce. Pezínok tel. 0903 719 852

● Solárne štúdio – Turbo, 1 min. 0,38 centov. Pezínok, Moyzešova 11, tel. 0903 719 852

Polícia varuje: Seniori, buďte opatrní!

V piatok 27. mája v poobedňajších hodinách dvaja neznámi páchatelia pred rodinným domom na Šúrskej ulici v Modre okradli 79-ročnú ženu. Zatiaľ čo jeden z nich odlákal babičkinu pozornosť na ulici, druhý vošiel do domu. Odcudzili jej finančnú hotovosť vo výške 2084 eur. Polícia po páchateloch intenzívne pátra, ale odhaliť takýchto ľudí býva niekedy veľmi zložitá. Poškodeným po takejto neželanej „návšteve“, žiaľ, zostanú len oči pre plač.

Okresné riaditeľstvo PZ v Pezinku by v tejto súvislosti chcelo upozorniť starších občanov ako aj ich rodinných príslušníkov na to, aby boli voči neznámym osobám ostražití:

- v žiadnom prípade neotvárajte svoje príbytky cudzím osobám, ak ste doma sami;
- nekomunikujte s týmito osobami a neverte im veci, o ktorých vám vravia, aj keď sa zdajú byť lákavé;
- zásadne odmietnite bezplatnú pomoc alebo výhodnú ponuku „neznámych dobrých ľudí“;
- aj keď vás oni požiadajú o pomoc, neverte im, nekomunikujte s nimi, o pomoc môžu požiadať aj iných ľudí na ulici;
- ak sú dvaja, väčšinou jeden z nich sa bude snažiť pod nejakou zámienkou odlákať vašu pozornosť (pýtajú sa na



osoby, veci vo vašom okolí, či ich poznáte alebo viete kde sa nachádzajú);

- osamelým ženám odporúčame dať si na dvere alebo zvonček menovku v mužskom rode alebo v množnom čísle;

- majte vždy pri sebe telefonický kontakt na svojich príbuzných a ak si nie ste istí, zavolajte im aj pri menšom podozrení.

Ak sa napriek všetkému stane obeťou, neostychajte sa volať o pomoc na bezplatnom telefónnom čísle 158 alebo 096452 3700, 0961523900. Privítame aj akékoľvek podozrenie o pohybe cudzích ľudí vo vašom okolí!

Snažte si zapamätať popis osôb, výzor, oblečenie, vozidlo, smer úniku atď a toto ihneď oznámte. V prípade rýchlej spolupráce je väčšia šanca dolapiť zlodēja. (zm)

Ako treba správne privolať pomoc polície na číslo 158:

- predstaviť sa celým menom,
- oznámiť miesto, kde sa nachádzate,
- oznámiť udalosť, ktorá prinútila volať,
- oznámiť vaše telef. číslo,
- odpovedať na otázky,
- riadiť sa pokynmi a odporúčaniami polície.

Protest proti presahovaniu cirkvi do sekulárneho štátu

V aprílovom Pezínčanovi som sa dočítal, že sa konala omša za mestské zastupiteľstvo a vedenie mesta, čo ma dosť pobúrilo. Myslím si, že takáto činnosť zo strany Rímskokatolíckej cirkvi (RKC) je už prekročením prirodzeného rámca verejnej angažovanosti tejto svetonázorovo-ideologickej organizácie v sekulárnom štáte.

V princípe to nemá ďaleko od spoločensky neprípustných javov, kedy určitá firma zdarma poskytuje kultúrne a spoločenské vyžitie verejným činiteľom, pri čom oprávnené vzniká podozrenie z korupcie a klienteliz-

mu. Pre predstaviteľa mesta, ktorý je aj členom RKC, to je osobná pozitívna duchovná služba, pre ktorú môže byť zaujatý v prospech RKC pri výkone svojej poslancskej práce či pri riadení mesta, a to je neprípustné. Preto ako občan Pezínka a volič mojich zástupcov vo veci správy mesta protestujem proti takýmto aktivitám.

Tak isto som proti tomu, aby sa predstavitelia mesta zúčastňovali omši služobne. Nemal by sa v médiách vyskytovať oznam ako ten v apríli, že na omši bol primátor (viceprimátor, poslanci). Predstavitelia mesta

by sa mali na omši a podobných udalostiach zúčastňovať jedine ako súkromné osoby, čo netreba ani oznamovať.

V apríli bola odhalená pamätná tabuľa nespravodlivo väzným a prenasledovaným občanom Pezínka a okolia na mestskej budove. Je to záslužná aktivita, ale nechápem, prečo je na nej vyobrazený symbol kresťanstva kríž. Boli snád prenasledovaní iba kresťania? Určite nie a na tabuli sa to ani nespomína. Vnímam to len ako ideologickú propagandu na sekulárnom území. Nenamietal by som nič, keby bola tabuľa cirkevná a na cir-

kevnej „pôde“. Takto je to ale neprípustné a Mesto by si na takéto prešľapy malo dávať v budúcnosti pozor, lebo potom by občania mohli žiadať aj finančne nákladnú nápravu.

Mali by sme si uvedomiť, že na Slovensku žije množstvo rôznych svetonázorových skupín občanov, preto je dôležité dodržiavať svetonázorovú neutralitu štátnych činiteľov, inštitúcií a verejných priestorov. Iba tak budeme vedieť všetci v pokoji a vo vzájomnej úcte spolunažívať.

Vladislav Marušic
Spoločnosť Prometheus
združenie svetských humanistov

Chcete separovať správne?

LIST ČITATEĽKY

Každá snaha o separovanie odpadu sa veľmi cení. Táto zmysluplná a ekologická činnosť znižuje skládky zmiešaného odpadu (ktoré nikto nechce) a šetrí prírodné suroviny. Má to zmysel. Existujú firmy, ktoré vytriedený odpad vykupujú a opäť na niečo použijú. Každé mesto separuje odpad ináč – práve tak, aký je momentálne dopyt po druhotných surovinách. V Pezinku je to takto:

Do kontajnera PLASTY patria použité PET fľaše z nápojov. Vyrobia sa z nich napríklad vlákna na tkaniny (hoci na flisovú mikinu) a nábytok. Len tekutinu z nich treba vyliať. Fľašu od aviváže či olejov netreba vyplachovať, dôležitejšie je ju dobre vyprázdniť a hodiť do správneho kontajnera na pa-

pier a plasty. Vyrobia z nich odpadové sáčky, odpadkové koše, rôzne záhradnícke potreby... Ak z nich oddelíte vrchnáček, prípadne ho nezatiahnete celkom, potešíte ľudí v lisovni. Z novín a časopisov dnešné technológie vedia urobiť krásny biely papier. Len ich nezamastíte. Kartóny a obaly sa spracujú na nový, čistý toaletný papier.

Jogurtové tégly či tégliky od masla momentálne nikto nevykupuje. Je to vlastne polystyrén, nie PET materiál. Tie dajte do všeobecného odpadu. Ak sa chcete zbaviť starých kníh, dajte prosím dole tvrdú väzbu. Veľmi pomôžete. Použitý papierový vreckový sú sice stále papier, ale znečistený – bakteriálne a vírusovo. Nepatria do papierového kontajnera. Zato použité plastové hračky môžu byť aj keď majú v sebe malé šrouby. Vyzbieraný odpad sa zlisuje

a odvezie na vytriedenie. Úplne najhoršie sa recyklujú tertrapkové obaly (krabice z mlieka, džúsov a pod.) – tie treba dať do všeobecného odpadu.

Ako je to s BIO odpadom? Jednoduché. Patrí sem všetko živé – rastlinné - pričom kameň sa sem nezaraďujú. Konáre, burina, pokosená tráva, ohryzok z jablka aj zhnitá zelenina. Nie však zvyšky z obeda – pokiaľ nepatríte k vegetariánom. Vo varenej strave sa môžu nachádzať živočíšne zložky (mäso, mlieko, vajcia, masť...) a tie dokážu kompostovú skládku veľmi – veľmi znehodnotiť. A znehodnotená kompostová skládka sa mení na skládku všeobecného odpadu. Opäť tú, ktorú nikto nechce.

Rovnako nedbalo by sme nemali pristupovať ani k baterkám. Malička vec do dlane sa na skládke mení na toxický od-

pad, ktorý môže poškodiť ľudské zdravie aj v najmenších koncentráciách – vypúšťajú kadmium, olovo, ortuť, mangán a iné. Ak končia batérie v odpade, ich kovový obal začne korodovať, pričom sa postupne do životného prostredia uvoľňujú ťažké kovy. Patria do akejkoľvek predajne s elektronikou.

Separovanie odpadu má zmysel. A nie je to veda. Len prosím: nemiešajte všeobecný odpad so špeciálnym. Vreko zmesového odpadu v plastovom kontajneri môže narobiť väčšie problémy, ako zopár zle vytriedených produktov. Recyklácia druhotných surovín je možná po veľmi dôkladnom pretriedení, ktoré ručne vykonávajú ľudia. Ak im pomôžeme, pomôžeme aj sebe, pomôžeme Pezinku. **Beata Drobná** (zdroj informácií: Mesto Pezínok, Marius Pedersen a internet)



Deň pezinského baníctva

Nos Carolus Dei... in crastino festi Nativitatis Beati Johannis Baptiste anno Domini MCCCXXX nono (My Karol, z božej milosti kráľ... v predvečer sviatku Narodenia sv. Jána Krstiteľa roku Pána 1339) – úvodné a záverečné slová z listiny, ktorou kráľ Karol pezinským a svätajurským grófom Petrovi a Sebušovi „láskavo vyjadrujúci súhlas, žeby im na oplatenie ich verných služieb bola udelená táto zvláštna milosť, aby kdekoľvek na ich majetkoch Pezinok a Svätý Jur, mali slobodnú možnosť otvárať a spracovávať nerasty zlata alebo striebra a vôbec akéhokoľvek iného kovu...“ (ďalšie slová z listiny).

Deň, keď vstúpilo do platnosti toto kráľovské rozhodnutie – 24. jún – si pezinskí baníci zvolili za svoj deň a nazvali ho „Deň pezinského baníctva“. V tomto období sa uskutočňuje už tradičné stretnutie primátora mesta s baníckou pospolitosťou. Tohto roku to bolo už po desiatykrát, keď si na spoločnom stretnutí pripomenuli časy minulé, ale prebrali aj očakávané aktivity a podujatia súčasného nositeľa baníckych tradícií v meste – Malokarpatského baníckeho spolku v Pezinku.

V hore spomínanej listine je aj zmienka o tom, že v našich končinách ešte pred uvedenou listinou, ťažbu zlata vykonával magister Mauricius – presnejšie písomné údaje zatiaľ neexistujú. Podarí sa vypátrať stopy baníctva pred rokom 1339?

Josef Mišuta

Historické vlaky cez Pezinok

V dňoch 25. a 26. júna sa v priestoroch Rušňového depa Bratislava východ (staré depo) uskutoční 13. celoslovenský zraz historických železničných vozidiel „RENDEZ 2011“. Podujatie organizujú Železnice Slovenskej republiky v spolupráci so Železničnou spoločnosťou Slovensko, Železničnou spoločnosťou Cargo Slovakia a slovenskými klubmi železničnej nostalgie za významnej podpory ďalších subjektov.

V rámci programu sa uskutoční defilé rušňov, prezentácia modelových koľajísk a záhradnej železnice, vyhlídkové jazdy parnými vlakmi alebo predaj suvenírov a železničných modelov. Mimoriadne historické vlaky pôjdu tiež cez Pezinok: v sobotu 25. júna o 8,58 hod. (parný vlak) v smere do Bratislavy, o 19,17 hod. (motorový vlak) na trase Bratislava v smere do Leopoldova, v nedeľu 26. 6. o 8,58 hod. (motorový vlak) v smere do Bratislavy, o 17.00 hod. (motorový vlak) v smere do Leopoldova.

(mo)

Workshop v Mosonmagyaróvári

V dňoch 26.-27. mája sa konal v našom partnerskom maďarskom meste Mosonmagyaróvár WORKSHOP na tému „Spolupráca medzi partnerskými mestami“. Mesto Pezinok na tejto akcii zastupovala dvojčlenná delegácia v zložení zástupca primátora Miloš Andel a predseda Klubu sprievodcov mesta Pezinok Peter Ronec.

Po úvodnom predstavení všetkých účastníkov jednotlivé delegácie v krátkosti predstavili svoje mestá a odovzdali prítomným informačné a propagačné materiály.

V druhej časti programu boli účastníci rozdelení do pracovných skupín, kde sa rokovalo v tematických okruhoch ako kultúra, šport, turistika a cestovný ruch. Pezinskí zástupcovia sa zúčastnili rokovania v turistickej sekcii. Hovorilo sa o možnostiach výmen medzi partnerskými mestami navzájom. Z prednesených návrhov vzišli tieto požiadavky: vypracovať program jednodňových exkurzií v meste a blízkom okolí, vzdialenejšie ciele – plánovať viacdňové pobyty, propagovať podujatia v miestnych médiách s cieľom informovať obyvateľov či zaviesť turistické karty a poskytnúť zľavy aj partnerom, čím by sa zvýšila príťažlivosť cestovného ruchu.

Na záver workshopu všetci zúčastnení kladne hodnotili programovú i organizačnú prípravu podujatia a zhodli sa, že treba hľadať všetky možnosti pre ďalší rozvoj partnerských vzťahov v prospech občanov partnerských miest.

(pv)

Pripomíname si 170 rokov železnice

Železnice na Slovensku prechádzajú kvalitativnou zmenou najmä u nás v západnej časti krajiny, kde bola z prostriedkov Európskej únie ukončená modernizácia. Medzinárodné elektrické vlaky IC, EC prechádzajú cez Pezinok po novovybudovaných koľajniciach zvýšenou rýchlosťou až do 160 km, znížila sa hlučnosť a mimoúrovňovým prechodom cez trať sa zvýšila bezpečnosť.

V júni tohto roku si pripomíname významné výročie našej železnice. Tridsiateho júna uplynie 170 rokov od ukončenia budovania trate z Bratislavy cez Svätý Jur do Pezinka. Od tohto dátumu začala železnica svojimi službami významne ovplyvňovať život občanov nášho regiónu a pozitívne ovplyvnila aj rozvoj samotného Pezinka.

Budovanie železníc pri-niesla priemyselná revolúcia

Priemyselná revolúcia v Európe v prvej polovici devätnásteho storočia si vyžiadala zvýšené nároky na prepravu surovín, polotovarov, hotových výrobkov i prepravu poľnohospodárskych produktov, zvierat, ale aj osôb za obchodom, prácou či zábavou. Podmienky vtedajších nespevnených komunikácií najmä pri nepriaznivom počasi, ale i rýchlosť ťažnými zvieratami nezodpovedali búrlivo sa rozvíjajúcemu priemyslu. Preto podnety z priemyselného Anglicka i ďalších krajín sa dostali i do vtedajšieho Rakúska-Uhorska, kde uhorský snem v roku 1836 prijal prvý zákon o železničiach v Uhorsku. Tento určil 13 základných tratí a stanovil tiež daňové a iné výhody osobám a spoločnostiam, ktoré chceli budovať železnice. Vtedy boli skúsenosti s budovaním železnice malé. V monarchii bola vybudovaná prvá trať medzi Českými Budějovicami a Linzom.

Konská dráha za pol milióna zlatých

Ohľadom budovania železníc na terajšom území Slovenska



Pohľadnica z roku 1899

sa v novembri 1836 v Bratislave pod vedením baróna Georga Wilhelma Walterskirchena a grófa Franza Dezassa zišlo sedemnást podnikateľov a veľkostatkárov. Tí sa rozhodli združiť sily a prostriedky na vybudovanie prvej železnice z Bratislavy do Trnavy. Výstavbou bol poverený Mathias Schonerer, budovateľ Budějovickej konskej dráhy. Náklady stanovili odhadom na pol milióna zlatých. Tento finančný obnos chceli získať predajom 2500 akcií v cene 200 zlatých za kus. Trať mala viesť cez tri slobodné kráľovské mestá – Svätý Jur, Pezinok, Modra do Trnavy.

Modrania od projektu „odskočili“

Projekt mal podporu i mocenských špičiek monarchie a miestodržiteľská rada uvoľnila na výstavbu trate hlavného štátneho inžiniera Franza Otta Hieronymiho. Ten si k spolupráci vybral tím zložený z inžinierov Júliusa Lechnera, Franza Reitera a Angličana Charlesa Bactgea, ktorý mal bohaté skúsenosti z výstavby železníc. Trasa železnice ťahanej koňmi bola vytýčená od Korunovačného pahorku v Bratislave (súčasná námestie L. Štúra) do Svätého Jura, Pezinka, Modry a Trnavy. Plán na-

rušilo rozhodnutie magistrátu mesta Modry, ktorý sa postavil proti prechodu trate cez Modru. Projekt sa preto musel prepracovať, bolo treba vytýčiť náročnejšiu terénnu trať cez Šenkvice. Neskoršie, už počas realizácie trate, si to mešťanostovia Modry rozmysleli a s traťou cez ich mesto súhlasili, ale zmena rozhodnutia už prišla neskoro.

Peniaze vystačili len po Pezinok

Budovatelia konskej železnice realizovali trať s perspektívou na parnú prevádzku s rozchodom 1435 mm. Prvý úsek v dĺžke 15,2 km z Bratislavy do Svätého Jura bol daný do prevádzky 27.9.1840. Druhý úsek zo Sv. Jura do Pezinka bol dokončený 30. 6. 1841. Tretí úsek bol z Pezinka cez Šenkvice do Trnavy, ale pre nedostatok peňazí sa stavba 17. 6. 1842 zastavila. Pokračovalo sa až po niekoľkých rokoch. Úsek do Šenkvic bol dokončený v októbri 1845 a do Trnavy v júni 1846. Neskôr sa rozhodlo o predĺžení trate až do Serede, kde bol sústredený obchod so soľou i možnosť prekládky tovarov na lode.

Z Bratislavy do Trnavy za tri hodiny

Pre zabezpečenie prevádzky

kúpila správa železníc 118 koní. Pre ťažkú dopravu mali 64 ťažných koní „štajrákov“. Osobné vozne boli vo forme dostavníkov so záťažou 1,8 t a nákladné so záťažou 6 ton. V roku 1863 mala železnica 22 osobných, 156 nákladných a jeden montážny vozeň. Na zimnú údržbu slúžili dva snehové pluhy. Kone ťahali dva vozne a v určených staniách ich prepriahali. Denne prebehli 40 kilometrov, pracovali dva dni a na tretí mali voľno. Trasu Bratislava – Trnava prešiel vlak za tri hodiny. V nákladnej doprave kone ťahali až päť vozňov. V roku 1868 prepravila Bratislavsko-trnavská akciová železničná spoločnosť takmer 70 tisíc osôb a viac ako 80 ton tovaru.

O kladnom vplyve železnice na život regiónu i mesta Pezinok sa vo vtedajšej tlači pozitívne vyjadrili i osobnosti kultúrneho a spoločenského života, napríklad Juraj Palkovič, Pavol Dobšínsky i národný buditeľ Ľudovít Štúr.

Konská železnica na trati Bratislava – Trnava ukončila prevádzku 10. októbra 1873. Úsek do Serede bol prevádzkovaný o štyri roky dlhšie. Prvý parný vlak na Považskú železnicu vyšiel v máji 1873.

Peter Ronec

Pezinské deti čítali v modernej martinskej knižnici

Posledný májový týždeň žiaci 3.A a 3.B zo ZŠ Kupeckého trávili v Škole v prírode na Martinových holiach. Okrem zážitkov v krásnom prírodnom prostredí Malej Fatry si priniesli aj pamätné diplomy z akcie „Čítajme si...2011“. Išlo už o štvrtý ročník. Najpočetnejší detský čitateľský maratón organizuje Linka detskej istoty pri Slovenskom výbere pre UNICEF v spolupráci s knižnicami a školami na celom Slovensku.

Všetci zapojení žiaci simultánne čítali v knižniciach jednu stra-

nu vybraného literárneho diela. Potom sa podpísali na plagát a ich mená budú zarátané k ďalším podpisom čítajúcich detí. Naši žiaci teda po dvojhodinovej pešej ceste lesom dorazili do knižnice v Martine, kde sa pridali k ostatným čitateľom. Jej pracovníci ocenili výbornú úroveň ich čítania a vedomostí. My sme zasa obdivovali a tak trochu i závideli moderné a estetické prostredie knižnice. Sme radi, že aj deti z Pezinka svojím pozitívnym postojom k čítaniu prispeli k pokusu o prekonanie minuloročného rekordu.

Mgr. Eva Čapkovičová



Na festival DYCHOVKY V PREŠI (12. – 14. augusta) prídu skvelé orchestre

Augustové dni v našom meste už jedenásty rok spestruje jedinečné kultúrne podujatie. Pezinčania, hlavne zo strednej a staršej generácie, sa naň veľmi tešia, pretože im prináša radosť a príjemné zážitky. Tým podujatím je Medzinárodný súťažný festival malých dychových hudieb s názvom DYCHOVKY V PREŠI.

Základ nádhornej tradície tohto pezinčského festivalu položila dychová hudba Cajlané, ktorá si práve v tomto roku pripomína 20. výročie svojho založenia. Na predchádzajúcich desiatich ročníkoch festivalu vystúpilo 101 dychových orchestrov v kto-

rých účinkovalo vyše dvetisíc muzikantov. Predstavili sa hudby nielen zo Slovenska, ale aj z Čiech, Rakúska, Nemecka, Poľska, Maďarska a Izraela.

„Cieľom nášho festivalu je ponúknuť poslucháčom tie najkrajšie melódie a piesne často v ľudových úpravách súčasných skladateľov. Na festival, ktorý patrí k najväčším v regióne i na Slovensku, sa každoročne tešia aj muzikanti. Vznikajú tu nové priateľstvá, je tu skvelá atmosféra, do hľadiska prichádzajú stovky vďačných poslucháčov, ktorí majú dychovú hudbu radi,“ povedal nám predseda festivalu František Féder.



V tomto roku sa festival uskutoční v dňoch 12.-14. augusta. Z dôvodov rekonštrukcie Zámku organizátori hľadali náhradné priestory, ktoré našli v centre mesta - na nádvorí Krušičovej kúrie a v Amfiteátri. Priaznivci dychovej hudby sa môžu tešiť na tieto orchestre: Svätajurská kapela, Šarfianka, Častovanka, Grinavanka, Sebedražská kapela zo Sebedražia (okr. Prievidza), DH Mladík z Hornej Súče (okr. Trenčín), Karpat-ská kapela z Dolnej Krupej (okr. Trnava), DH Cementón z Banskej Bystrice, Mladežnícka dychová hudba FOR ZUŠ Bratislava (všetky Slovensko),

moravské dychové hudby – Stráňanka zo Strání (okr. Uherské Hradište), Vlčnovjané z Vlčnova (okr. Uherské Hradište), Fialenka z Lanžhota (okr. Břeclav), Estradáci (CZ), DH Musikzug der FF Zittau z Nemecka a jubilujúca DH Cajlané v novom zložení.

Hlavným organizátorom podujatia je Spolok dychovej hudby Cajlané v spolupráci s Pezinčským kultúrnym centrom, Messtom Pezinok a Bratislavským samosprávnym krajom. Sponzormi sú tiež podnikatelia z Pezinka a okolia.

Podrobný program festivalu uverejníme v budúcom čísle. (ff)

Rozlúčka so vzácnym človekom



Dňa 1. júna 2011 podľahol ťažkej chorobe náš spoluobčan Ing. František Wagner, mimoriadne aktívny človek, ktorý sa do posledných dní svojho života zapájal do rôznych aktivít v našom meste. Bol členom Klubu sprievodcov mesta Pezinok. Venoval sa sprievodcovskej činnosti a ďalším aktivitám klubu. Jeho jazykové znalosti ho predurčovali na tlmočnické služby a odborné znalosti získané vysokoškolským štúdiom využíval tiež ako lektor. Nezabudnuteľná ostane pre členov klubu sprievodcov i jeho priateľov prechádzka náčným chodníkom v Zámockom parku, počas ktorej nám odushevnene a fundovane rozprával o vzácných drevinách a rastlinách, ktoré sa tam nachádzajú. Mal však bohaté skúsenosti tiež z vinohradníctva a vinárstva, bol aktívnym členom združenia vinohradníkov a vinárov.

Lásku k Malokarpatskému regiónu i ľuďom tu žijúcim prejavoval aktívnou prácou v miestnom spevokole Šafrani, ktorý už viac rokov poslucháčom z Pezinka i okolia rozdáva krásne umelecké zážitky a radosť zo života.

Jeho angažovanosť, srdečné priateľstvo a ochota pomáhať ostane vzorom i pre jeho nasledovníkov. Česť jeho pamiatke!

Peter Ronec

Venujú sa paličkovaniu

Výroba čipiek paličkovaním je jedna z najťažších textilných techník. Prvé zmienky o paličkovanej čipke na Slovensku siahajú až do 16. storočia. Na aj vtedy už bola táto technika pomerne rozvinutá. V našom regióne je skupina žien, ktoré sa venujú tejto záľube a stretávajú sa, aby sa priučili niečomu novému resp. zdokonalili v tejto činnosti. Raz do týždňa sa stretávajú dôchodkyne v utorok poobede v dennom centre v Grinave, kde vedúcou tohto krúžku je pani Júlia Rusnáková. Jednotlivé členky pochádzajú nielen z Grinavy, ale aj Limbachu, Slovenského Grobu a tiež Pezinka. Privítali by, keby sa pridali k nim aj ďalšie ženy, ktoré by mali záujem o tohto pekného koníčka. V utorok 14. júna sa v priestoroch Denného centra konalo posledné stretnutie a ukončenie pred prázdninami, kde členky poďakovali za všetku činnosť, ochotu a spoluprácu svojej vedúcej p. Rusnákovej. Medzi pozvanými boli aj zástupcovia mesta, ktorí poďakovali za odvedenú prácu a šírenie našich tradícií v našom regióne. Ďalšie ich stretnutie je naplánované na koniec augusta. (pv)

Američania plní dojmov z návštevy Pezinka

V nedeľu 22. mája sme strávili príjemný deň v Pezinku so skupinou dôchodcov z amerického Utahu. Pre našich hostí sme pripravili veľmi úspešný celodenný program, o ktorý sa významnou mierou zaslúžilo aj pezinčské folklórne divadlo Radosť. Pripravilo hudobný priezraz svojou 6-ročnou tvorbou –

pásmami a spevohrami vytvorenými v spolupráci so scenáristom, dramaturgom a režisérom v jednej osobe Dr. Kamilom Baxom. V hodinovom programe odzneli rezké, vesele, ale aj pomalé melancholické slovenské ľudové piesne s anglickým sprievodným slovom, ktoré našich hostí zdvihli

zo sedadiel. Bol to milý a hodnotné predstavenie, ktoré celkom určite vyslalo do ďalekého Utahu správu o kráse slovenského folklóru. Nedá mi tiež nevzdvihnúť aj sprievodcovskú službu Pezinčana Petra Ronca, ktorý urobil dojem svojou fundovanosťou a vedomosťami prezentovanými v

anglickom jazyku.

Hostia z USA odchádzali z Pezinka unavení, ale nadšení zo zážitkov, ktoré im pripravil Pezinok a Pezinčania. Opäť sa nám raz podarilo aj s vašou pomocou zviditeľniť naše malé Slovensko.

Ing. Eva Frťalová,
vedúca skupiny

V klube sa nenudíme – varíme, šijeme upratujeme

Práce má asi každý dosť, ale dokážeme si spríjemniť aj pár voľných chvíľ niečím pekným, čo poteší aj tých druhých. Platí to aj o našom klube dôchodcov na Cajle.

Cez zimné mesiace sme varili, piekli a začali sme so šitím krojovaných bábik. Zreparovali sme i staré a pokazené, ktoré sme priniesli z domu. Urobili sme kroje z Cajle, Modry, Slovenského Gro-

bu, Viničného, Šenkvic, Myjavy i Terchovej. Každá z členiek priložila ruku k dielu, ako mohla. Tešíme sa, že môžeme ako výsledok nášho snaženia ukázať i storočné výšivky.

V jarných dňoch sme urobili brigádu na dvore, upratili sme a niečo ponatierali. Vyčistili sme tiež pivničné priestory. Vždy nás je dosť, aby sme si mohli urobiť nejaké práce. Na

brigáde je vždy dobrá nálada a po nej, samozrejme, je vždy niečo na zahryznutie či zapitie.

Tešíme sa i na naše pravidelné stretnutia v klube v pondelok a vo štvrtok. Je nás stále viac, no žiaľ, už nemáme na čom sedieť. Stoličky sú staré, rozpadajú sa. Stoly sú reparované, i tie už prezrádzajú svoju starobu. Aj keď sa boríme s rôznymi ťažkosťami, ktoré vyplývajú z vyš-

šieho veku a z postavenia dôchodcu, duchom sme mladí. Máme spoločné záujmy, na posedeniach sa zabavíme, vymieňame si skúsenosti, recepty, ručné práce. Samozrejme, často sa bavíme tiež o politickom dianí u nás, a veru, našim politikom by sme mali kadečo, aj neprijemné, povedať. Takto si žijeme v Klube dôchodcov na Cajlanskej ulici. (kd)

Čo vytvorili, prezentovali na výstave

Malokarpatské múzeum v Pezinku pripravilo pre seniorov v rámci Akadémie tretieho veku v školskom roku 2010/2011 dva nové kurzy v odbore Keramika a Základy kresby a maľby.

Na prednáškach v múzeu v odbore Keramika sa poslucháči dozvedeli základné informácie o výrobe keramiky, o dejinách a súčasnosti keramického remesla na Slovensku. Praktická časť prebiehala v ke-

ramickej dielni Centra voľného času, kde si účastníci mohli vyskúšať práce s hlinou – modelovanie, glazovanie, maľovanie, točenie na hrnčiarskom kruhu. Vytvorili tak niekoľko užitočných i dekoratívnych výrobkov podľa vlastných návrhov. Lektormi praktickej časti bola Barbara Bizmayerová a Miroslav Malinovský, lektorkou teoretickej časti Mgr. Eva Ševčíková.

Prvý ročník Základov kresby a maľby sa zameriaval na oboznámenie sa so základnými výtvarnými a výrazovými prostriedkami ako sú bod, linka, plocha, štúdium priestoru – perspektíva, svetlo a tieň. Tematicky boli hodiny venované spočiatku kresbe, neskôr maľbe, vytváraniu zátišia, štúdiu rúk, portrétu, dôraz bol kladený na charakter a výraz prevedenia obrazu. Lektorkou bola

Mgr. art. Verona Prokopová.

Na májovej výstave v Malokarpatskom múzeu boli vystavené práce seniorov, ktoré vytvorili pod vedením lektorov na oboch kurzoch. I keď obsah výstavy tvorili keramické objekty a výtvarné práce, pre zúčastnených bol dôležitejší samotný proces tvorby, spoznávanie materiálov, výtvarných a remeselných techník.

Eva Ševčíková

Pred 64 rokmi prváčikmi

Nevšedné stretnutie bývalých žiakov Ľudovej školy na Holubyho ulici sa uskutočnilo 21. mája. Pred 64 rokmi boli prváčikmi. Do štyroch tried ich chodilo 120. Tohtoročné stretnutie bolo už tretím v poradí. Prvé sa uskutočnilo, keď oslavovali šesťdesiate výročie ukončenie prvého ročníka, druhé v roku 2009 a tretie teraz. Na stretnutie ich prišlo 42. Viacerí bývajú v Pezinku alebo v Bratislave, ale niektorí pricestovali aj z iných končín Slovenska a zo zahraničia. Helmut Miroslav Šipek precestoval 850 kilometrov z Nemecka, kde žije už dlhé roky. Povedal nám, že do Pezinka sa vracia vždy veľmi rád. Tohtoročné stretnutie bolo významné tiež tým, že väčšina z nich dovŕši sedemdesiatku, takže dôvodov na oslavu bolo viac.

Na stretnutie sa všetci veľmi tešili, pospomínali, mnohí si oživilí v pamäti, podělili sa spoločne s radosťami i starosťami svojho života. Sľúbili si, že pokiaľ im to zdravie dovolí o rok sa stretnú znovu. (mo)



Na stredných školách chce BSK učiť históriu župy

Vedenie Bratislavského samosprávneho kraja chce, aby žiaci stredných škôl poznali históriu župy. Pripravuje preto študijný materiál, ktorý bude mapovať históriu bratislavského regiónu. Študenti sa budú o župe učiť v rámci dejepisu. „Záleží nám na tom, aby mladá generácia poznala históriu Bratislavskej župy. V regióne totiž žilo a pôsobilo veľa významných osobností, je tu množstvo zaujímavých pamiatok a história župy je tiež bohatá na udalosti. Som presvedčený, že mládež by mala poznať históriu kraja, v ktorom žije,“ zdôraznil batislavský župan **Pavol Frešo**.

Župa v súčasnosti sumarizuje podklady. Zamerať sa chce na významné osobnosti, kultúrne pamiatky, historické miesta v župe, spomienkové slávnosti, priblíži aj historické udalosti, ktoré sú späté s týmto regiónom. (it)

Súťaž v maľovaní sošiek sv. Floriána

Z podnetu, ktorý vzišiel od pezinských dobrovoľných hasičov a v spolupráci s preventívnou komisiou Územného výboru Dobrovoľnej požiarnej ochrany Pezinok-Senec sa zrodila v Pezinku nová výtvarná súťaž. Jej téma je „Namaľuj sv. Floriána“ a aktérmi sú žiaci miestnych základných škôl.

Zaslúžilí členovia DPO Rudolf Turanský a Peter Ronec, ktorý je vrchným inšpektorom a členom komisie histórie DPO, navštívili školy a žiakom predstavili život a odkaz sv. Floriána. Potom deti pod dozorom svojich učiteliek Mgr. Aleny Burdakovovej zo ZŠ Fándlyho a Mgr. Jany Kuttnerovej zo ZŠ Na bieľenisku vymaľovali sošky sv. Floriána, ktoré pre tento účel vyrobil a školám venoval R. Turanský.

Ukončené práce – vymaľované sošky patróna hasičov zhodnotila odborná porota. Tri najkrajšie boli ocenené diplomami a drobnými vecnými cenami. Výtvy žiakov sa všetkým páčili, aj preto sa organizátori súťaže rozhodli urobiť výstavku všetkých prác, aby si ich mohli pozrieť tiež ostatní žiaci, pedagógovia i verejnosť. (pr)

FLAGA v novom

Známa spoločnosť Flaga, ktorá v Pezinku pôsobí už skoro dve desaťročia, sa presťahovala na Šenkvicú č. 14/R. Nové moderné priestory pre spoločnosť FLAGA a ECO Energy Service slávnostne odovzdali do užívania 17. júna a vysvätil ich farár Ján Ragula. Otvorenia sa zúčastnil aj primátor Oliver Solga, ktorý vyzdvihol nielen estetické prostredie, ale aj dôležitý fakt, že majiteľ nehnuteľnosti reagoval na výzvu mesta a vybudoval po celej dĺžke svojho pozemku verejný chodník pre peších a cyklistov. (ra)

Rozálka sa pripravuje na udalosť roka



Pezinský konský areál Rozálka má za sebou hektické, no zároveň úspešné obdobie. Pezinčania i obyvatelia okolitých miest a obcí mohli vidieť výkony svetového kalibru. V máji bola sezóna 2011 otvorená drezúrnymi pretekmi. Neobvykle vysoká účasť jazdcov zapríčinila, že sa súťažilo dlho do noci a ani napriek zlému počasiu jazdci a diváci neboli o nič ukrátení. Keď sa príjemné jarné počasie zmenilo na celodenný lejak, zázemie našli v novej hale a súťaž prebehla úspešne do konca.

O dva týždne neskôr sa zišlo na Rozálke pre zmenu 200 parkúrových koní, aby si zmierali silu v pretekoch zaradených v kalendári Svetovej jazdeckej federácie (FEI), SHERON GRAND PRIX CSI*, Pezinok. Napriek bohatému medzinárodnému zastúpeniu – prihlásili sa jazdci z 10 krajín – sa víťazom stal Slováč, Juraj Krivjanský. Len pred pár dňami, 17. - 19. júna, sa na Rozálke stretli „parkuráci“ opäť. Medzinárodné preteky v skoku na koni boli organizované paralelne s dvojhviezdičkovými voltážnymi pretekmi pod spoločným názvom Slovenské jazdecké dni, a tak to v modernom konskom areáli žilo ako v úli.

Sezóna na Rozálke sa však ešte zďaleka neskončila. Posledný júlový víkend sa tu budú druhýkrát konať otvorené Majstrovstvá SR v skoku na koni a 1.-4. septembra budeme svedkami mimoriadne náročných pretekov, ktoré sa spájajú s dlhoročnou tradíciou v Pezinku. Uskutoční sa 35. ročník POŠTOVÁ BANKA – BMW GRAND PRIX CSI3* - W o malokarpatský strapec. Toto podujatie bude športovou udalosťou roka a môžeme sa tešiť na výkony svetovej jazdeckej špičky.

Vstup na všetky preteky je voľný. Viac informácií nájdete na www.rozalka.sk **Mgr. Petra Hašová**

Mokrú oslavu náladu deťom nepokazili



Priestory Domu kultúry nahradili Zámocký park.



Na hasičské ihrisko prišli deti aj po búrke.

Foto (mo)

Daždivé počasie urobilo škrt plánom organizátorov celomestského Dňa detí. Podujatie chceli pôvodne usporiadať v Zámockom parku, od rána však pršalo, preto museli všetko presťahovať do Domu kultúry. Deti prišli v hojnom počte aj sem. Čakali ich tu súťaže, vystúpenia a rôzne atrakcie. Detský dňavot a dobrá nálada sa niekoľko hodín rozliehali v najväčšej sále a po chodbách na poschodí i v prizemí. Deti za účasti v súťažiach dostali malú motivačnú odmenu. Firma Grafit ich obdarovala pestrofarebnými balónikmi. Hlavnými organizátormi podujatia bolo Mesto Pezinok, Pezinské kultúrne centrum a Centrum voľného času. Na začiatok prišiel deťom k ich sviatku za blahoželania aj primátor mesta Oliver Solga.

Celomestskú akciu k MDD pripravili aj hasiči. Dobrovoľný hasičský zbor a Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru pozvali deti na hasičské ihrisko pri Rozálke. Opäť pripravili pre ne zaujímavé atrakcie a ukážky. Škoda, že aj toto podujatie poznačilo počasie. Prišla búrka, po nej však program pokračoval ešte do neskorých poobedňajších hodín. (mo)

Hovorili o miestnych daniach

V Šenkviaciach sa 2. júna uskutočnilo stretnutie zástupcov Výboru NR SR pre financie a rozpočet s poslancami Rozpočtového výboru poslaneckej snemovne ČR za účasti predstaviteľov Bratislavského samosprávneho kraja a zástupcov miest a obcí okresu Pezinok. Za mesto Pezinok sa podujatia zúčastnil zástupca primátora Ing. Miloš Andel. Cieľom stretnutia bolo prerokovať a poukázať na problematiku systému miestnych daní vo vzťahu na miestny a štátny rozpočet. Zástupca Pezinka poukázal aj na obmedzené možnosti čerpania európskych fondov pre potreby miest a obcí BSK. (r)

CHCETE ŽIŤ ZDRAVŠIE?

BIOPOTRAVINY SÚ SPRÁVNA VOĽBA.

Bioland

potraviny z prírody

Kollárova 16, Pezinok, 0911 355 538, www.bioland.sk



...to najlepšie okno

Noves
Hasau GROUP

VSAĎTE NA KVALITU!

ZNAČKOVÉ PLASTOVÉ OKNÁ A DVERE
NEMECKÝ PROFIL

aluplast

CENY PRE KAŽDÉHO

PLUS
OBCHODNÉ CENTRUM

1. poschodie

DEMISTAV
obchodné centrum PLUS
Holubyho 28, Pezinok
1. poschodie
Tel./fax: 033/6411037
Mobil: 0903 710390
www.demistav.sk
www.noves.sk

VÝROBA BETÓNU

POĽOVNÍCTVO RYBÁRSTVO

www.jsservis.sk 033/642 3259

Energetická certifikácia budov
033 642 22 58
0903 719 299

MOTO OLEJ
► Demi voda ◄
Zmes do ostrekovačov
Bratislavská 83, 902 01 Pezinok

Kalendár podujatí na III. štvrt'rok 2011

JÚL

4.-8.7. Letné detské tábory – prímestské a pobytové. Organizátor: Epicentrum – Centrum voľného času.

16.7. PEZINSKÝ DEMIŽÓN. Medzinárodný turnaj dvojíc v pétanque. Areál SOŠ Komenského ul. Organizátor: Pétanque Club Spiders Pezinok.

17.7. o 17.00 hod. - Kultúrne leto - Literárny kolotoč. 5. ročník autorského čítania – z tvorby mladých autorov. Tribúna pred Zámkom. Organizátor: Malokarpatská knižnica v spolupráci s Pezinským kultúrnym centrom.

24.- 27.7. Memoriál Pavla Daniša – celoštátny turnaj dorastu triedy C v tenise. Kurty VTC. Organizátor: Peter Grič.

V knižnici sa nenudíme. Cyklus prázdninových podujatí pre deti. Organizátor: Malokarpatská knižnica.

Podujatia organizované Pezinským kultúrnym centrom a Mestským múzeom nájdete na 11. strane.

13.-14. 8. – Turnaj Jožko Cup 2011. 14. ročník tenisového turnaja amatérov. Kurty VTC. Organizátor: Peter Grič, VTC Pezinok.

19.-21.8. - PEZINSKÝ PERMONÍK – 16. ročník Malokarpatskej výstavy a burzy minerálov, fosílií a drahých kameňov + 11. ročník Pouličného ryžovania zlata na Slovensku. Dom kultúry v Pezinku. Organizátor: Jirko Vitáloš

28.8. o 17.00 hod. - Letné rozprávkové popoludnie – AKO IŠIEL SOMÁRIK NA VANDROVKU. Učinkuje: Divadlo bábok Terézie Szabovej-Kornošovej. Krušičova kúria, Radničné nám.9. Organizátor: Pezinské kultúrne centrum.

V knižnici sa nenudíme - cyklus prázdninových podujatí pre deti. Malokarpatská knižnica v Pezinku. Organizátor: Malokarpatská knižnica.

V prípade nepriaznivého počasia sa podujatia Pezinského kultúrneho centra v júli a auguste, ktoré sú súčasťou Kultúrneho leta, presúvajú do Domu kultúry. Vstup na tieto podujatia je zdarma.

27.9. Svetový deň cestovného ruchu. 1. prehliadka Bratislavy, 2. prehliadka Pezinka. Organizátor: Klub sprievodcov mesta Pezinok.

29.9. o 17.30 hod. Žije medzi nami – stretnutie s významnou osobnosťou Pezinka. Dom kultúry. Organizátor: Pezinské kultúrne centrum.

Veselá obaračka – lieťárna a výtvarná súťaž pre deti a školy. Malokarpatská knižnica Pezinok. Organizátor: Malokarpatská knižnica.

Čítanie je in. Beseda o knihe M. Ďuričkovej Danko a Janka (pre školy). Malokarpatská knižnica. Organizátor: Malokarpatská knižnica.

AUGUST

7.8. o 17.00 hod. - Kultúrne leto - FOLKLÓRNY SÚBOR OBSTRLEZE. Tribúna pred Zámkom. Organizátor: Pezinské kultúrne centrum.

8.8. o 17.00 hod. - HASIČSKÉ HOBBY – vernisáž výstavy exponátov s tematikou hasičov. Minigaléria Domu kultúry. Organizátor: Pezinské kultúrne centrum. Kurátor výstavy: Peter Ronec.

12.-14. 8. DYCHOVKY V PREŠI – 11. ročník medzinárodného súťažného festivalu malých dychových hudieb. Krušičova kúria a Amfiteáter. Organizátori: Spolok DH Cajlané, Pezinské kultúrne centrum, Fan klub DH Cajlané.



Na pezinskom Permoníku budeme obdivovať nádherné minerály, fosílie a drahé kamene.

SEPTEMBER

1.-4.9. CSI3*W.** 35. ročník medzinárodných jazdeckých pretekov o Malokarpatský stravec. Areál zdravia Rozálka. Organizátor: IRI Agrofest.

5.9. Otvorenie krúžkovej činnosti. Epicentrum - Centrum voľného času. Organizátor: CVČ

6.9. 19.00 hod. FS JAVORČEK a FS LIPA – Ako nás nepoznáte. Program folklórnych súborov pre organizovaných návštevníkov i pre verejnosť.

7.9. Literárny festival J. Smreka. Krušičova kúria, Radničné nám.9. Organizátor: Malokarpatská knižnica v spolupráci s Pezinským kultúrnym centrom.

10.9. GUL'OBRANIE – tradičný medzinárodný turnaj trojíc v pétanque. Areál SOŠ Komenského ul.

11.9. 16.00 hod. - Ahoj rozprávka – cyklus rozprávok s detskou súťažou. Dom kultúry. Organizátor: Pezinské kultúrne centrum.

16.-18.9. Detské remeselné mestečko. Zámocký park. Organizátor: CVČ

16.-18.9. - VINOBRANIE – tradičné obaračkové slávnosti. Centrálna mestská zóna. Organizátor: Mesto Pezinok a Pezinské kultúrne centrum.

16.-18.9. Malokarpatský zraz karavanistov – 11. ročník. Areál zdravia Rozálka. Organizátor: Camping caravanning club, Pavel Anđel.

23.9. PEZINSKÝ STRAPEC. XXVII. ročník medzinárodnej súťaže v spoločenskom tanci. Dom kultúry.

26.9. o 19.00 hod. MALÉ, ALE MILÉ. Dom kultúry. Organizátor: Pezinské kultúrne centrum



Krojovaná skupina na Vinobraní.

Kontakt na organizátorov

PEZINSKÉ KULTÚRNE CENTRUM (PKC), Holubyho 42, 902 01 Pezinok
Ingrid Noskovičová, tel. 033/641 3949, e-mail: kulturnecentrumpezinok@stonline.sk, www.kcpezinok.sk

EPICentrum – CENTRUM VOĽNÉHO ČASU, Mladoboleslavská 9, 902 01 Pezinok
Mgr. Zuzana Majerníková, tel. 033/ 641 2020, e-mail: epicentrum.pezinok@gmail.com, www.epicentrum.org

ZÁKLADNÁ UMELECKÁ ŠKOLA EUGENA SUCHOŇA, Trnavská 1, 902 01 Pezinok
Mária Neuszerová, 033/ 641 2256, 0905 979 538, e-mail: zuspezino-k@rsb.sk, www.zuspezino-k.sk

SLOVENSKÁ NÁRODNÁ GALÉRIA – GALÉRIA INSITNÉHO UMEŇIA, Schaubmarov mlyn, Malacká 1, 902 01 Pezinok, Iveta Žáková, tel. 0911 334552, 033/640 4035, e-mail: pezinok@sng.sk

MALOKARPATSKÁ KNIŽNICA, Holubyho 5, 902 01 Pezinok
tel. 033/ 641 2315, e-mail: dospele.odd@kniznicapezinok.sk.

MALOKARPATSKÉ MÚZEUM, Ul. M.R. Štefánika 4, 902 01 Pezinok
PhDr. Danko Kopálová, tel. 0903 249891, e-mail: muzeumpezinok@nextra.sk, www.muzeumpezinok.sk

Presvedčivé víťazstvo Haligandy

Záverečnými finálovými zápasmi a zápasmi o tretie miesto skončila Pezinská hokejbalová liga. V druhých a tretích záverečných dueloch sa zrodili tieto výsledky:

Finále - 2. zápas:

HALIGANDA Pezinok - VITAMÍNY "A" 7:1 (2:0, 1:1, 4:0)
Zápas sa zlomil na začiatku tretej tretiny, kedy hrali Vitamíny presilovku, ale v nej inkasovali. Stav série: 2-0

O 3. miesto - 2. zápas:

HBK Panteri - Vitamíny "B" 5:6 po predĺžení
V dramatickom závere Vitamíny vyrovnali a v predĺžení po 2 minútach strelili víťazný gól. Stav série: 1 - 1

Finále - 3. zápas:

HALIGANDAPK - VITAMÍNY "A" 5:0 (1:0, 3:0, 1:0)
Za upršaného počasia sa viac darilo Haligande, ktorú pri súperových šanciach spoľahlivo podržal brankár. Stav série: 3 - 0

O 3. miesto - 3. zápas:

HBK Panteri - Vitamíny "B" 7:0
Stav série: 2 - 1

Finále sa hralo na 3 víťazné zápasy, o 3. miesto na 2 víťazné zápasy.

Konečná tabuľka: 1. Haliganda, 2. Vitamíny "A", 3. HBK Panteri Budmerice, 4. Vitamíny "B", 5. Carpathians Pezinok, 6. Hornets Pezinok, 7. HC Warriors, 8. Diabli Réca, 9. Obri Grinava, 10. Bulldogs Pezinok. (pv)

Tvoja kariéra v CENTURY 21

Hľadáme maklérov ktorí chcú viac.

V Pezinku začala svoju činnosť nová realitná kancelária CENTURY 21 Regio Carpata, ktorá patrí do siete najväčšieho poskytovateľa rezidenčných realitných služieb na svete, CENTURY 21. Novootvorená realitná kancelária bude poskytovať najkvalitnejšie služby označené všade vo svete ako Zlatý štandard. CENTURY 21 je celosvetovo najsilnejší partner, akého si v realitnom biznise zákazník môže vybrať. Naším cieľom je vybudovať silný tím, ktorý nastaví konkurencii latku veľmi vysoko a bude udávať smerovanie kvality poskytovania realitných služieb. V tomto smere je ešte stále šanca rozšíriť naše rady a stať sa realitným maklérom na najvyššej úrovni. náš školiaci systém, oceňovaný všade vo svete tomu napomôžu každému, kto má záujem pracovať v tak zaujímavom biznise. Radi uvítame nových maklérov v našich radoch. Budeme radi, ak nás navštívite priamo v našej kancelárii CENTURY 21 Regio Carpata na Moyzesovej 16 v Pezinku.

Systém CENTURY 21

záruka úspechu

Kontaktujte nás:
regiocarpata@century21.sk
tel. 0919 21 21 21



Začala sa písať história novej gastronomickej akcie Labužníci si pochutnávali na štyroch druhoch jedál

V sobotu 4. júna začalo v našom meste písať históriu nové gastronomickej podujatie pod názvom GASTROFEST PEZINOK. Aj doteraz boli u nás veľké a obľúbené kulinárske akcie (Fyzulnačka, Kapustnica), ale tieto boli zamerané len na jeden druh jedál. V hlavách organizátorov a ďalších nadšencov kotlíkových jedál sa zrodila myšlienka, že by bolo lepšie urobiť jedno väčšie podujatie s viacerými čerstvo pripravenými pokrmami. Uvažovali, že by to prilákalo ešte viac návštevníkov, nielen ochutnávačov, ale aj kuchárov. Myšlienka sa ujala. Hlavnými organizátormi sa stali Milan Bejdák a Oto Tóth, v úzkej spolupráci s Mestom Pezinok, Vinogallery Pezinok a Vitanou.

Pezinský GASTROFEST už teda nie je o jednej gastronomickej špecialite, ale o niekoľkých. Prvý ročník zahŕňal súťa-

že vo varení štyroch jedál - gulášu, kapustnice, fazuľovica a halászlé. Aj keď organizátori možno očakávali viac súťažných

tímov najmä pri varení rybacej polievky halászlé a kapustnice, varili sa všetky vytýpované jedlá a návštevníci si mohli te-

da vybrať. Celkovo súťažilo 25 družstiev, ktoré mohli mať najviac päť členov. Všetky stihli v stanovenom čase dovariť, a



Foto (mo)

tak porota na čele so známym kulinárom Petrom Justinom Topolským mohla na obed hodnotiť. Za víťazov jednotlivých kategórií vyhlásili: varenie gulášu – Pupekovci (ich jedlo bolo označené zároveň za najlepšie na Gastrofeste), fazuľovica – družstvo Mestskej polície v Pezinku, kapustnica – Vinári zo Šenkvic a halászlé – družstvo z Patiniec.

Na Gastrofeste bol vytvorený nový slovenský rekord v uvare-

ní čo najväčšieho množstva kapustnice. Kuchárski majstri z Levíc a Tlmáč uvarili v kotli s objemom 2500 litrov 1162 litrov tejto pochúťky. Rekord zaznamenal komisár Knihy slovenských rekordov Roman Farkaš.

Súčasťou Gastrofestu bola aj súťaž v guľaní barikového suda na vzdialenosť 20 metrov. Zvíťazil pán Ilčík z Pezinka s časom 14,28 sekundy, doterajší rekord však neprekonal. (mo)

Májové koncerty ZUŠ E. Suchoňa

Tri nedávne koncerty Základnej umeleckej školy Eugena Suchoňa v Pezinku boli dôkazom, že škola poskytuje mladšej generácii dobré podmienky pre rozvoj prirodzeného talentu v rôznych druhoch umenia, svojimi podujatiami obohacuje kultúrno-umelecký a spoločenský život v Pezinku a je jeho neodmysliteľnou súčasťou.

Dlho očakávaný a starostlivo pripravený koncert k 60. výročiu založenia školy 6. mája priniesol neopakovateľné stretnutie súčasných učiteľov a žiakov s bývalými absolventmi a pedagógmi školy. Na spoločnom pódiu sa vystriedalo niekoľko z našich najlepších žiakov so svojimi o pár rôčkov staršími „kolegami“ - študentmi umeleckých škôl či profesionálnymi umelcami. Úžasnú atmosféru koncertu dotvárali svojimi moderátorskými vstupmi Katarína Aulitsová a Ľubo Píktor, ktorí do dramaturgie vkusne zakomponovali dramatizovaný exkurz do histórie školy. Tiež minigaléria v Dome kultúry tentokrát ponúkla umelecký zážitok z výtvarných prác bývalých žiakov školy – profesionálnych výtvarníkov.

Stretnúť ľudí, ktorí majú radi

umenie, ktorí boli počas 60-tich rokov akýmkoľvek spôsobom súčasťou školy a spoluvytvárali jej históriu, môcť podať ruku dlhoročnej bývalej riaditeľke a členke prvého pedagogického zboru školy pani Márii Moravčíkovej bolo až dojemne milé a príjemné.

Škola má ohromný tvorivý potenciál, prichádzajú ďalšie generácie. Verme že toto krásne stretnutie nebolo posledné.

Ďalším májovým podujatím školy bol Kvetinový koncert ku Dňu matiek. Symbolickú kytičku užitú z tónov odovzdali svojim mamičkám žiaci najnižších ročníkov. Ukázali nám, že okrem komornej hry a hry sólo vedia hrať aj v orchestri. Predstavil sa nám minitalent – orchester pod vedením pána učiteľa Maroša Mráza, ktorý bol milým spostením koncertu.

Slávnostným koncertom 27. mája sa predstavili noví absolventi školy. Absolventský koncert je slávnostným záverom ich sedem – alebo jedenásť-ročného štúdia po úspešnom zvládnutí absolventských skúšok. Niektorí absolventi si repertoár na túto jedinečnú chvíľu vyberajú sami a splnia si tak

ných technických a muzikantských schopností žiaka.

Tento rok mali učitelia aj žiaci „šťastnú ruku“. Vypočuli sme si niekoľko krásnych skladieb v kvalitnej interpretácii z pomerne širokého autorského spektra – od Scarlattiho cez Chopina,



SIMPLY CLEVER



Foto (mo)

Webstránka Grinavy

Mestská časť Grinava má svoju webstránku. V hlavnom menu nájdete aktualitu, informácie o spoločenských organizáciách, podnikateľoch, kalendár podujatí, rozhovory, diskusiu, galériu a iné. Adresa grinavskej webstránky: www.grinava.com. (r)

Ukradol kabelku z auta

V utorok 24. mája vo večerných hodinách ukradol neznámy páchatel 44-ročnej Pezinčanke z auta, ktoré mala zaparkované pred ZŠ na Kupeckého ulici, dámsku kabelku. Žene vznikla škoda vo výške 250 eur. Krátko na to bol zaznamenaný pokus o výber finančnej hotovosti 600 eur z platobnej karty, ktorá bola v ukradnutej kabelke. Tento nebol úspešný. Polícia začala trestné stíhanie proti neznámemu páchatelovi za prečin krádeže vlámaním a nepovolené používanie platobnej karty.






Výhodné Servisné pakety!
Vždy presne viete, čo a za koľko

Výmena oleja vrátane filtra: Fabia I 1,2 40, 47 kW Octavia I 1,6, 1,8	48 € 74 €	Výmena predných brzdových doštičiek: Fabia I 1,2; 1,4; 1,9 (okrem verzie RS) Octavia I	49 €* 52 €*
---	------------------------------------	--	-------------------------------

Pri výmene oleja je zohľadnený pevný servisný interval, nenahrádza servisnú prehliadku. Všetky ceny sú vrátane DPH, sú maximálne a zahŕňajú dielec vrátane práce a pomocného materiálu. Ceny označené * sú platné pri využití šekovej knižky.

Váš autorizovaný servisný partner ŠKODA:

KARIREAL SLOVAKIA, a.s.
Nová 17, Pezinok
Tel.: 033/69 05 121
www.karireal.sk

Galvaniho 13, Bratislava
Tel.: 02/33 00 66 04
e-mail: servis@karireal.sk



III. Festival pouličného divadla

Mesto Pezinok, Pezinské kultúrne centrum a Centrum voľného času usporiadajú v dňoch 24.-25. júna III. Festival pouličného divadla.

Program:

Piatok 24.6.: 10.00 Štyri ročné obdobia alebo O dvanástich mesiačikoch - Súkromná základná škola, Bajkalská, Bratislava (Dom kultúry), 11.00 Sága rodu Mojmírovcov - Divadlo HIP z CVČ Pezinok (Zámocký park), 16.00 Dobrodružstvá kapitána Kotvičku - Divadlo AGAPÉ Bratislava (Zámocký park), 17.00 O poskladanej dúhe - Divadlo MaKiLe Bratislava (Zámocký park), 20.00 Artuš neboli Artuš - Divadlo Buchty a loutky Praha (Dom kultúry, vstupné 10 €);

Sobota 25.6.: 10.00 The Frame - Divadlo Na peróne Košice (Radničné nám), 11.00 Poštár - Teatro La Pedale Pezinok (Potočná ul.), 16.30 Tri prasátka - Rád Červených Nosů Blatnice, ČR (Krušičova kúria), 18.00 O zatúlanom klaunovi - Divadlo Na kolesách Svätý Jur (Krušičova kúria), 20.00 Poradňa krásy Šereď - Divadlo Olgy Belešovej a Lucie Kollárovej Bratislava (Dom kultúry, vstupné 7 €).

Zmena programu vyhradená.

Výstavy v Pezinku

V Galérii insitného umenia v Schaubmarovom mlyne na Cajle otvorili 15. júna novú stálu expozíciu insitného umenia Insita – In situ.

V Malokarpatskom múzeu na Štefánikovej ulici je do septembra sprístupnená zaujímavá výstava figurálnej plastiky keramikára Jozefa Franku.

V Galérii Prokop na Potočnej ulici si do 15. júla môžete pozrieť výstavu fotografií filmového režiséra Dušana Hanáka pod názvom Ľudia z Angoly. (r)

Literárny kolotoč v Zámockom parku

Malokarpatská knižnica v Pezinku a Pezinské kultúrne centrum vás v rámci Kultúrneho leta srdečne pozývajú na 5. ročník Literárneho kolotoča v Zámockom parku. Podujatie sa uskutoční v nedeľu 17. júla o 17.00 hod. na tribúne pred Zámkom. Na autorskom čítaní sa predstavia začínajúci autori z projektu Mám talent. V prípade nepriaznivého počasia sa podujatie uskutoční v malej sále Domu kultúry. (mf)

Výpožičné hodiny v knižnici

Malokarpatská knižnica v Pezinku upozorňuje svojich čitateľov na zmenu výpožičných hodín počas letných mesiacov – júl a august.

Výpožičné služby budú poskytované každý deň od pondelka do piatka v čase od 8.00 do 16.00 hod. (vrátane stredy). V sobotu bude knižnica zatvorená. Mimo výpožičných hodín je možnosť vrátenia kníh do biblioboxu (schránka na knihy vedľa brány).

Počas leta je v knižnici možnosť využitia internetu nielen pre čitateľov, ale aj pre verejnosť od 8.00 do 16.00 hod. (mf)

JAJOBA d'akuje



Spevacká skupina JAJOBÁ zo ZO JDS Pezinok-Grinava sa 29. mája zúčastnila prehliadky speváckych súborov, ktorú organizovala KO JDS Bratislava. Chceme sa poďakovať organizátorom za pozvanie na toto podujatie a možnosť prezentovať našu činnosť. Naša vďaka patrí aj Okresnej organizácii JDS, pani Miškeríkovej, Konečnej a Wengovej za zabezpečenie občerstvenia. Ďakujeme tiež pani riaditeľke Pezinského kultúrneho centra Ing. Noskovičovej a pánu primátorovi Oliverovi Solgovi za krásny dar - obraz, ktorý sám vytvoril. Veľmi si to ceníme.

A. Mlyneková

O amatérsku súťaž Pezinok spieva je stále záujem

Už 13 rokov existuje v našom meste amatérska spevácka súťaž s názvom Pezinok spieva, spievajte s nami. Jej organizátorom je Mestská organizácia Únie žien Slovenska v spolupráci s Pezinským kultúrnym centrom a Mestom Pezinok.

Keď vznikol nápad organizovať toto podujatie, mnohí neverili, že má šancu obstáť v takej širokej konkurencii celomestských kultúrnych akcií a množstva profesionálnych programov. Našťastie sa mylili. Vďaka neúnavným organizátorkám si spevácka amatérska súťaž našla svoje stále miesto v kultúre Pezinka. Obzvlášť teší skutočnosť, že súťažiacimi nie sú len deti a mládež, ktoré sa prezentujú cez zušku, školy či amatérske súbory, ale zúčastňujú sa aj viacerí dospelí, ktorí majú spev radi. Pri svojich vystúpeniach sa všetci vzácnne rešpektujú, dokážu oceniť schopnosti toho druhého, vedia sa "podržať" a navzájom povzbudiť. Aj diváci v hľadisku sú žičliví, vedľa oceniť kvalitné spevácke vý-



kony, ale aj tolerovať prípadné zakolísania, ktoré často spôsobuje tréma.

Tento rok v súťaži Pezinok spieva sa prezentovalo 28 spevákov. Ich vystúpenia hodnotili diváci, ktorí svojimi hlasmi rozhodli o poradí vo všetkých 9 kategóriách. Víťazmi kategórií sa stali: Michal Bednár (8 r.), Sofia Paxiánová (9. r.), ktorá získala tiež Cenu Únie žien Slovenska za jedinečnú prezentáciu slo-

venského folklóru, Terézia Vráblová, Veronika Adamíčková (16 r.), Erik Viktorín (24 r.), Ján Hrbek (37 r.), duo Ľuba Virgovičová (36 r.) - Libuša Klamová (30 r.), Alojz Sloboda (74 r.), ktorý získal tiež Cenu primátora a grinavská spevácka skupina Jajoba.

Súťaž sa tradične uskutočnila v Dome kultúry. Najúspešnejší speváci boli ocenení vecnými cenami.



Alojz Sloboda získal cenu primátora. Foto (mo)

Krajská prehliadka seniorských speváckych zborov

Pezinský Dom kultúry už niekoľko rokov po sebe hostil účasťníkov krajskej prehliadky seniorských speváckych zborov. Tento rok sa konal už jej 8. ročník. Záštitu nad podujatím aj tentoraz prevzal pezinský primátor Oliver Solga.

Organizátori z Jednoty dôchodcov Slovenska pozvali na prehliadku 9 súborov: Melódia Bratislava, Senior Račan, Jablko Rovinka, Veterán Dunajská Lužná, Seniorka Karlova Ves, Dúbravanka Dúbravka, Súbor žien z Lozorna, Jajoba Grinava a Novoselskí muzikáši z Devínskej Novej Vsi. Na javisku sa ich predstavilo desať, ale úvodné vystúpenie pezinských Šafranov sa do hodnotenej časti nerátalo. Víťazom sa stal súbor Jablko z Rovinky, ktorý bude náš kraj reprezentovať na Ce-

loslovenskej prehliadke v Ružomberku. Tri súbory primátor odmenil svojimi obrazmi.

Vystúpenia seniorských súborov mali aj tento rok veľmi dobrú úroveň. Súťažiaci sa pripravili ozaj zodpovedne, a na záver ich pochovala aj predsedníčka Krajskej organizácie JDS Dr. Emília Miháliková. (mo)



Súbor SENIOR RAČAN



Súbor JABLKO z Rovinky

Šafrani uvili kyticu z ľudových piesní

Ako svieži vánok zapôsobil 4. júna v horúcom sobotnom popoludní koncert zmiešaného speváckeho zboru Šafrani, ktorý sa uskutočnil v neskorých popoludňajších hodinách v Malej sále pezinského Domu kultúry.

Krásne slovenské i moravské ľudové piesne popretkávané veselými veršíkmi pezinských autorov bratov Nosáľovcov a Titusa Holiča, ktoré odzneli v prvej časti, priniesli do sály dobrú a povznesenú náladu. Obecenstvo sa bavilo a nešetrilo potleskom, za čo sa mu v druhej časti koncertu Šafrani poďakovali kyticou uvítanou zo známych slovenských a českých sklada-

teľov, ako boli Gejza Dusík, Mikuláš Schneider-Trnavský, Rudolf Piskáček či Karol Elbert.

Celé vystúpenie bolo nabité emóciami a citlivé vedenie dirigentky Mgr. Márie Turňovej, bý-

valej sólistky opery SND v Bratislave, spolu s kvalitným klavírnym sprievodom Ing. Jozefa Turňa viedlo zbor k oduševnenému výbornému výkonu. Treba vyzdvihnúť aj výkony sólistov,

predovšetkým však výkon Márie Turňovej, ktorá sama niekoľkými známymi piesňami prispela k cvengu dramaturgicky kvalitne postaveného programu.

Koncert vyvrcholil venovaním obľúbenej piesne v sobotu zosnulému Ing. Ferkovi Wagne- rovi, jednému zo zakladateľov Šafranov, vynikajúcemu spevákovi a priateľovi a spoločne s obecenstvom mu venovali dve minúty ticha.

Spievajúci Šafrani nechali v sobotu na javisku svoje srdcia, čo na záver obecenstvo ocenilo dlhotrvajúcim potleskom. Vďaka vám, Šafrani, za príjemný večer, bravo! Ing. Eva Frťalová



KULTÚRNE PROGRAMY

PEZINSKÉ KULTÚRNE CENTRUM

KULTÚRNE LETO 2011

► **3.7.** (nedeľa) o 17.00 h v Zámockom parku – **OTVORENIE KULTÚRNEHO LETA „SPOMIENKY“**. Podujatie PKC s folklórom a prezentáciou gastronomických špecialít malokarpatského regiónu. Účinkujú: STUDIENKA - detský folklórny súbor (Bratislava), MODRANSKÉ KRÁLOVSKÉ DIVADLO (Modra), VETERÁN - mužský spevácky zbor (Dun. Lužná). Regionálne špeciality pripravujú členky Jednoty dôchodcov - MO Pezinok.

► **4.7.** (pondelok) o 17.00 h v minigalérii DK – **25 ROKOV PO HAVÁRII V ČERNOBYLE - vernisáž**. Výstava fotografií – Robert Knoth (Holandsko). V spolupráci s GREENPEACE Slovensko.

► **10.7.** (nedeľa) o 17.00 h v Zámockom parku – **FOLKLÓRNE DIVADLO RADOSTÍ**. Výber z repertoáru súboru.

► **17.7.** (nedeľa) o 17.00 h v Zámockom parku – **LITERÁRNY KOLOTOČ V ZÁMCKOM PARKU**. 5. ročník autorského čítania z tvorby mladých autorov. Účastníci: finalisti Literárnej ceny „Mám talent“ – Katarína Tholtová, Marek Zakopčan, Edita Nemcová, Daniela Pelščáková, Eva Ava Šranková. Moderuje: Veronika Šikolová. Podujatie v spolupráci Malokarpatskej knižnice Pezinok a Pezinského kultúrneho centra pod záštitou BSK a Mesta Pezinok.

► **24.7.** (nedeľa) o 17.00 v Krušičovej kúrii - Radničné nám. 9 – **MARÓŠ BANGO – SO SRDCOM NA DLANI**. Od klasiky až po repertoár K. Duchoňa a K. Gotta.

► **31.7.** (nedeľa) o 17.00 h v Krušičovej kúrii - Radničné nám. 9 – **Letné rozprávkové popoludnie – CIRKUS PEPELE**. Účinkuje: Divadlo žihadlo (Vlado Zetek)

V prípade nepriaznivého počasia sa všetky podujatia presúvajú do Domu kultúry Pezinok. Vstup na všetky podujatia je zdarma.

PKC ďakuje za podporu podujatia „Deň detí v Pezinku“: GRAFIT - Milan Grell - Pezinok, GASTROM - Pezinok, AVON COSMETICS - Pezinok.

PROGRAM PRÍRODNÉHO KINA

1.	Odchádzaní	ČR
2.-3.	V Peřine	ČR
4.-5.	Sucker Punch	USA
6.-8.	Útek zo Sibíri	USA
9.-10.	Rio	USA
11.	Láska a iné závislosti	USA
12.-14.	Vo štvorici po opici 2	USA
15.-17.	Kung Fu Panda 2	USA
18.	Rituál	USA
19.-20.	Rýchlo a zbesilo 5	USA
21.	Harry Potter a Dary smrti 1	VB
22.-25.	Harry Potter a Dary smrti 2	VB
26.-27.	Kšeft za všetky prachy	VB
28.	Voda pre slony	USA
29.-31.	Pán Popper a jeho tučniaci	USA

Začiatok predstavení je o 21.15 h., pokiaľ nie je uvedené inak. **ZMENA PROGRAMU VYHRADENÁ!**

MESTSKÉ MÚZEUM

Stála expozícia:

Zo zeme – expozícia archeológie Pezinka a blízkeho okolia
sakrálna plastika – Jozef Franko
otváracie hodiny: ut – pia: 10.00 – 18.00, so: 10.00 – 16.00
www.mestskemuzeumpek.sk

SPOMÍNANIE



Dňa 24. 6. 2011 uplynulo 100 rokov od narodenia a 11 rokov od úmrtia nášho otca **Jána HÁGERA**.

Kto ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku. Syn s rodinou.



Dňa 15. 7. 2011 uplynú 2 roky, čo nás opustila **Helena MARTINKOVIČOVÁ**.

S láskou a úctou spomínajú, manžel, deti, vnúčatá a rodina.



Kto v srdci žije, nezomiera! Dňa 9. 6. 2011 uplynul jeden smutný rok, odkedy nás náhle opustil náš drahý manžel, otec, dedko a brat **Karol TAHOTNÝ**.

Za tichú spomienku všetkým, ktorí nezabudli, ďakuje manželka Marcela s rodinou a sestra a brat s rodinami.



Zavrel oči, srdce prestalo biť, musel zmrieť, aj keď tak veľmi chcel žiť. Nič viac mu už nemôžeme dať, len kyticu kvetov na hrob a spomínať. Dňa 25. júna 2011 uplynú 20 rokov, čo nás bez slova rozlúčky navždy opustil náš drahý manžel, otec, svokor a dedko **Ľudovít KADLEČÍK**.

z Pezinka. S láskou a úctou spomínajú manželka Helena, syn Jaroslav a dcéra Alena s rodinami a ostatná smútiaca rodina. Kto ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku.



Dňa 5.7. by sa dožila 92 rokov naša mama a babka **Terézia ČAJKOVIČOVÁ**. Kto ste ju poznali, venujte jej, prosím, tichú spomienku. Deti.



Dňa 4. júna uplynulo 10 rokov, čo nás náhle opustil **František ŠURAN**.

Za tichú spomienku ďakujú manželka Jozefa a dcéry s rodinami.



Dňa 18. 6. 2011 sme si pripomenuli 5. výročie úmrtia **Marty KONVALINOVEJ**. Kto ste ju poznali, venujte jej tichú spomienku.

Čas plynie, a my stále spomíname na našich drahých



Annu GALÁNKOVÚ a Emila GALÁNKU. Kto ste ich poznali, venujte im prosím, tichú spomienku. S láskou spomína celá rodina.

Dňa 10. 6. sme si pripomenuli nedožitú 80. narodeniny **Michala KOSTKU**. Spomínajú manželka s rodinou.



Dňa 1. 7. 2011 uplynú 5 smutných rokov, čo nás náhle opustil drahý manžel, ocko, dedko **Jozef NÉMETHY**.

S láskou spomínajú manželka, synovia, vnuk a ostatná rodina.

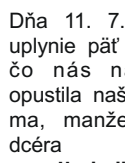


Odišiel si tichúčko ako odchádza deň, v našich srdciach ostáva len spomienka. Tak snívaj ten večný sen a ver, že nikdy nezaбудneme na ten smutný deň. 25. 6. 2011 si pripomenieme 3. výročie, čo nás navždy opustil otec, manžel a dedko **Inocent OŠKERA** z Grinavy. Venujte mu tichú spomienku.



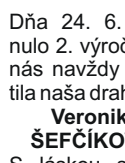
Dňa 22. 6. 2011 uplynulo 5 rokov, čo nás navždy opustil manžel, otec a dedko **Rudolf LOŠONSKÝ**.

S úctou a láskou spomínajú manželka, dcéry a vnúčatá. Všetci, ktorí ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku.



Dňa 11. 7. 2011 uplynú päť rokov, čo nás navždy opustila naša mama, manželka a dcéra **Ľudmila ORAVCOVÁ**.

S láskou a úctou na ňu spomíname. Kto ste ju poznali, venujte jej, prosím, tichú spomienku.



Dňa 24. 6. uplynulo 2. výročie, čo nás navždy opustila naša drahá **Veronika ŠEFCÍKOVÁ**.

S láskou spomínajú dcéra a syn s rodinami.



Dňa 1. 7. 2011 uplynú 5 smutných rokov, čo nás náhle opustil drahý manžel, ocko, dedko **Jozef NÉMETHY**.

S láskou spomínajú manželka, synovia, vnuk a ostatná rodina.

POĎAKOVANIE



Ďakujeme všetkým príbuzným a známym, ktorí odpovedali na poslednej ceste 11. 5. 2011 nášho drahého zosnulého **Jozefa STRÍŽA** a zároveň ďakujeme za prejavenu sústrasť a kvetinné dary. Manželka a deti.

Ďakujeme všetkým príbuzným a známym, ktorí odpovedali na poslednej ceste 20. 5. 2011 nášho drahého zosnulého



Štefana MEZSÁROŠA a zároveň ďakujeme za prejavenu sústrasť a kvetinné dary. Manželka Alžbeta a dcéry Kveta, Jana, Ľuba a Katarína s rodinami.

Kveta, Jana, Ľuba a Katarína s rodinami.



Ďakujeme všetkým príbuzným, priateľom a známym, ktorí odpovedali na poslednej ceste 8. 6. 2011 nášho drahého

Ing. Františka WAGNERA a zároveň ďakujeme za prejavenu sústrasť a kvetinné dary. Smútiaca rodina.



S hlbokým smútkom oznamujeme, že dňa 17. 5. 2011 nás brat a švagor **Ing. Jozef KOLESÁR**,

nás navždy opustil vo veku 50 rokov. Posledná rozlúčka bola 23. 5. 2011 v krematóriu v Prahe. So spomienkou sestra Alena s rodinou.

BLAHOŽELÁME



9. júla oslávi pani **Pavlína KOVAČOVSKÁ**, mimoriadne vzácne jubileum 101 rokov svojho života. Drahá naša mamička, babička a prababička, prajeme Vám veľa zdravia, spokojnosti, radosti a hojnosť Božieho požehnanie. S láskou Vás bozkávajú dcéry Ružena a Jozefína, zať Ján, vnúčatá Jana, Peter, Martin a Janka s rodinami.

SPOLOČENSKÁ KRONIKA

Noví občiankovia

Alex Riho	9.5.
Samuel Vluka	9.5.
Lenka Bašteková	12.5.
Matej Barcaj	16.5.
Adela Gondová	17.5.
Sarah Lučanská	18.5.
Adam Martinec	19.5.
Karin Jurišová	20.5.
Kristína Vöröšová	20.5.
Nela Kovačovičová	21.5.
Juraj Malec	21.5.
Oliver Hasoň	25.5.
Tea Anabela Balejiková	26.5.
Simona Slimáková	26.5.
Ľudmila Lukáčová	27.5.
Romana Staroňová	30.5.
Viktória Vantrubová	30.5.
Michal Bocora	31.5.
Martin Barcaj	2.6.
Ela Haasová	6.6.

Zosobášili sa

Ing. Ľubomír Straka a Mgr. Zuzana Wenzlová • Marcel Jurech a Marianna Molnárová • Ing. Imre Nagy a Petra Gottwaldová • Peter Nemilý a Pavlína Klinková • Ing. Rastislav Adámek a Ľubica Baroková • Rastislav Orlický a Kristína Pešková • Michal Gaštan a Mgr. Magdalena Chramcová • Tomáš Večera a Silvia Dundová • Tomáš Hladký a Petra Furičková • Marek Kozlík a Miriam Struhá-

rová • Miroslav Šíkula a Katarína Kubačková • Ing. Martin Melišek a Mgr. Lenka Vranková • Bc. Juraj Hajka a MUDr. Lucia Prešinová • Peter Molnár a Petra Kostolná

Naši jubilanti

70-roční	
Anna Viková	1.6.
Ján Glváč	1.6.
Justína Vojteková	3.6.
Milan Mlynek	3.6.
Ladislav Ponca	5.6.
Ondrej Benčurík	11.6.
Miroslav Kinder	11.6.
RSDr. Vladimír Halamiček	16.6.
Mária Sedláková	18.6.
Anna Pažitná	19.6.
Helena Nemcová	24.6.
Edita Lindtnerová	26.6.
Peter Holenda	29.6.
Rudolf Slezák	29.6.
Štefan Reichbauer	30.6.

75-roční	
Zoltán Vinohradský	3.6.
Emil Pavla	3.6.
Anna Martinčová	5.6.
Jozef Turanský	6.6.
Terézia Mátheová	6.6.
Ing. Janka Kóňová	8.6.
Valéria Krasňanská	10.6.
Jozefína Uherková	13.6.
Ladislav Porubský	20.6.
Ladislav Schisler	20.6.
Marta Janečková	22.6.
Ing. Viktor Buzinkay	23.6.
Ladislav Binder	26.6.

80-roční	
Alojz Jajcay	3.6.
Ľudmila Lacková	5.6.
MUDr. Romana Šplháčková	22.6.
Margita Slezáková	29.6.

85-roční	
Anna Baňáková	2.6.
Anna Dubeková	7.6.
Anna Tothová	10.6.
Irena Hupková	17.6.
Marta Hončíková	27.6.

90-roční	
Hedviga Hanúsková	11.6.
Alojz Kokoška	17.6.

92-roční	
Rudolf Ivičič	13.6.

Opustili nás

Miroslav Ondruš	60 r.
Štefan Mesároš	68 r.
Maria Obrtlíková	90 r.
Mária Baxová	68 r.
Dušan Hrebíček	54 r.
Milan Šteiger	71 r.
Ján Achberger	64 r.
Justina Muráriková	90 r.
Miroslav Pokorný	60 r.
Michal Franko	81 r.
Ing. František Harák	62 r.
Ing. František Wagner	73 r.
Viliam Mosnár	80 r.
Daniel Loipersberger	73 r.
Mária Máťušová	79 r.
Oľga Ščibrányová	86 r.

MOJA MOBILITA *Návrat do života*

www.mojamobilita.sk

Vám ponúka na výber množstvo elektrických vozíkov určených pre ľudí s ťažkosťami pohybového aparátu, dôchodcov, invalidov a pre všetkých, ktorí sa chcú stať mobilnejšími.

0911 770 970

www.mojamobilita.sk

Ľudia z Angoly

je názov výstavy fotografií filmového režiséra Dušana Hanáka

Galéria Prokop, Potočná ul. Výstava potrvá do 15. júla.

PEZINČAN – mesačník, vydáva Mesto Pezinok. **Šéfredaktor:** Milan Oravec. **Grafická úprava:** Peter Brunovský. **Jazyková úprava:** Magdaléna Steinerová. **Adresa redakcie:** Holubyho č. 42, (Dom kultúry), 902 01 Pezinok. **Telefón/fax:** 033/641 34 35. **e-mail:** pezincan@msupezinok.sk **Internet:** <http://pezincan.pezinok.sk> **Evidenčné číslo:** MK SR EV 3149/09. Redakcia si vyhradzuje právo príspevky skrátiť, redakčne upraviť alebo aj neuverejniť! Uverejnené príspevky nehonorujeme. Názor redakcie sa nemusí zhodovať s názormi autorov príspevkov. Vydavateľ nezodpovedá za pravdivosť a obsah informácií obsiahnutých v platenej reklame a inzercii. **Vytlačil:** Petit Press, a. s. Bratislava, z dodaných tlačových predloh. **Uzávierka:** 15. 6. 2011. **Vyšlo:** 24. 6. 2011. **ISSN 1338-1857. NEPREDAJNÉ!** **Najbližšie číslo Pezinčana vyjde 22. júla 2011.**